



للاميك

ميخائيلنعكمه

المراح كي ال سياحات يى ظوا هرا لحياة وبوا لمنعا



جميع المحقوق محفوظة للمؤلف والنساش الطبعية الناسمية ١٩٨٩



كشلاثة وجوه

وجوه البشر . وجوه البشر ! كيفما انقلبت أراها – عن يميني وعن يساري . وأمامي وخلفي . وفوق رأسي وتحت قدميّ . حيثما أكون تكون .

أدير طرفي في زوايا خلوتي فأراها في كل زاوية . وأطل من نافذتي فأبصرها مقبلة مدبرة . وأسير في سبيلي فتسير معي كظلتي . وأطرق أبواب رزقي فألتقيها على كل عتبة . وأفتح كتابي فتثب علي من بين السطور . وألقي برأسي إلى وسادتي فأجدها قد سبقتني إلى فراشي .

وجوه ! وجوه ! وجوه !

بيضاء وسوداء . حمراء وصفراء . خشنة وناعمة . مظلومة وظالمة . مشرقة وعابسة . راجية ويائسة . ضاحكة وباكية . شاكرة وشاكية . هادئة وهائجة . كاسدة ورائجة . غالبة ومغلوبة . صالبة ومصلوبة . سليمة وعليلة . قبيحة وجميلة.

وجوه ! وجوه ! وجوه !

وليس بينها واحد تستقر عليه العين فتأنس وتطمئن . جميلها لا يظل جميلاً . وقبيحها لا يدوم قبيحاً . ضاحكها لا يلبث أن يعبس أو يبكي . وباكيها لا يلبث أن يُشرق أو يضحك . فهي تتقلّب في كل دقيقة بعدد ثوانيها . وفي كل ساعة بعدد دقائقها . متلوّنة "بألوان ما يتموّج تحتها من شهوات الأرض ، وأهواء الجسد ، ومخاوف اللحم والدم ، وأوهام الزمان والمكان .

وجوه ! وجوه ! وجوه !

وجوه أصحابي ووجوه أعدائي . وجوه أعرفها ووجوه لا أعرفها . لأنتي ، لا أعرفها . في كلّ وجه أبصر ملامح من وجهي . لأنتي ، أنا كذلك ، ألعوبة الشهوات ، وهدف الأهواء ، وفريسة المخاوف ، وعبد الزمان والمكان .

فويل عيني من وجهي ، كيفما دارتا لا تقعان إلا عليه . بل ويل وجهي من عيني المقنّعتين بالتراب ، فلا تبصران غير ألوان التراب . وليت لي أن أستعيض عنهما بالعين التي تخترق ستر الزمان وحُبُجُب المكان . العين التي لمحت بها أمس وجوها بشريّة "ثلاثة" فتقلّصت أمامها خيالات كل وجوه البشر !

وحبت بوذا

غوتاما أ غوتاما ! يا قاهر الموت قبل أن يدركه الموت . وقاتل الشهوات قويتها وضعيفها . ونابذ اللذات أسماها وأدناها. القائل للزمان أنا أنت . وللمكان أنا أفسح منك وأبقى .

غوتاما ! غوتاما ! ما أجمل وجهك وأصفاه . وما أقربه وأقصاه ! لا دمعة فيه ولا ابتسامة . ولا اغتباط ولا ندامة . ولا بخاجة ولا سآمة . لا جعدة وجع ولا مسحة طمع ولا انكماش جزع . لا حلاوة أمل ولا مرارة فشل . لا ادّعاء

ا كان من الأصح أن يقال (البوذا) لأن معنى الكلمة (المستنير) أو (المهتدي) فهي نعت لا اسم علم . كما تقسول (المسيح) ومعناها (المسوح) . وكما أن كلمة (مسيح) أطلقت على يسوع الناصري فلزمته كاسم ، هكذا لزمت كلمة (بوذا) مؤسس الديانة البوذية دون كل من سبقه أو جاء بعده . فغلب استعمالها كاسم . أما اسم بوذا الأسلي فهو (سدارتا) واسم أسرته (غوتاما) . وكانت من أعرق أسر الهند نسباً وأوفرها مادة وسلطة .

عاش بوذا في القرن السادس قبل المسيح وقضى أول شبابه باللهو والطرب. وفي التاسمة والعشرين من عمره اقترن بنسيبة من نسيباته ، وبعد ولادة بكرهما بقليل قطع بوذا كل علاقاته العائلية واعتزل البشر وانفرد بنفسه مدة منقطعاً التأمل ، ثم عاد إلى العالم ليهدي الناس إلى (الطريق) التي اهتدى إليها . وظل يبشر حتى آخر حياته ، وقد عاش ثمانين عاماً .

ولا خُيكاء. لا دعة ولا ضعة. لا شوق ولا حنين. لاشك ولا يقين . لا حب ولا بغض . لا حاجة الم تنقض . لا شهوة تولد .

غوتاما بوذا . غوتاما بوذا ! ألا نزعت الغشاوة عن عيني لأبصر الحكمة في عينيك ؟ ألا أعرتني عينيك لأرى وأدرك سر هذه الطّمأنينة السرمدية المرتسمة على وجهك ؟ بماذا عساني أشبّهها وقط لم أر ، لا في يقظني ولا في منامي ، ما يشبهها ؟

أأشبتهها بصفاء السماء في أيار ؟ والسماء إن صفت شهراً لا بدّ أن تعتكر يوماً . أما طمأنينتك فلا تمر بها سحابة . ولا تنفخ فيها ريح .

أم أشبتهها بسكينة البحر بعد العاصفة ؟ والبحر لا يودع عاصفة حتى يستقبل أخرى . أما سكينتك فمن عالم لا تولول فيه عواصف ، ولا تلمع بروق ، ولا تقصف رعود .

غوتاما بوذا . غوتاما بوذا ! أنا أمحلم بالحرية ، ولساني يتلفظ باسمها القدُّوس ، شأن كل ألسنة العبيد . أما وجهها الطاهر فلم يشرق علي بعد . أكاد الآن أبصرها في وجهك الساخر بكل قيد من قيود المادة . فعم . أكاد لا غير . فما أغرب وجهك وجها - من المادة وكأنه ليس ها . أقترب منه فيقصو عني . وأقصو عنه فيدنو

مني . وتظل المسافة بيني وبينه كالمسافة بين أرهام الأرض وحقيقة النرفانا .

يا واجد «الطريق الوسطى» في مفازة تشعبت طرقها حتى كأنها شبكة والناس فيها أسماك تطلب مهرباً فلا تجده .

أيها المستنير والمهتدي ، ألا نوّرتني وهديتني لأسلك في طريقك ذات الشّعاب الثماني: الإيمان الصالح. والعزم الصالح. والكلام الصالح. والعمل الصالح. والمعيشة الصالحة. والجهد الصالح. والفكر الصالح. والتأمّل الباطنيّ الصالح.

أنظر إلى شفتيك فأكاد أراهما تتحركان ، وأكاد أسمعك تكرز على الرهبان الخمسة عن «حقيقة » العذاب هكذا :

« الولادة عذاب . والشيخوخة عذاب . والموت عذاب . عذاب أن ينفصل عذاب أن يرتبط الإنسان بمن لا يحب . وعذاب أن ينفصل عمن يحب . عذاب أن لا ينال الإنسان ما يشتهي . وعذاب أن ينال ما يشتهي . »

ا لقد اختلف باحثو الفرنجة في فهم النرفانا وتحديدها . فذهب أكثرهم إلى أنها حالة اضمحلال أو عدم تام إذا صح أن ندعو العدم (حالة) . فير أني عثرت على تحديد لادموند هومز رأيته أقرب إلى الحقيقة من سواه وهو كما يلي : « النرفانا حالة من حالات الكمال الروسي الأقصى التي تدركها النفس بنموها الطبيعي واتساعها وتمددها إلى حد أن تنفصل عن كل ما هو فردي وغير دائم ومتقلب فتندغم بالنفس العالمية التي ليس من حقيقة أبدية سواها . »

الحياة الأرضية عذاب لأنها سلسلة شهوات وأهواء ومطامع تؤدي بصاحبها من ولادة إلى موت . ومن موت إلى ولادة . فكل من تعلق بالأرض ظلّت الأرض تجذبه إليها جيلاً بعد جيل ، وظلّ في «دردور الولادة» إلى أن يقطع أواصره الأرضية ، وتفلت ذاته من أوهامها لتندغم «بالذات العالمية» حيث تحظى بالنرفانا . فعلى من أحب التخلص من أوهام المادة أن يقتل كل شهوة ، وكل لذة ، وكل رغبة ما خلا رغبة الوصول إلى النرفانا .

أكاد أسمعك تقول: «كل ما هو مادة ، وكل ما ندركه بحواسنا الحمس ؛ كل ما كان ، وما هو كائن ، وما سيكون ؛ كل ما هو خارج عنا وما هو داخلنا ، قريباً كان أو بعيداً ، رفيعاً أو خفيضاً ؛ كل ذلكم أيها الرهبان ليس «بالذات » (ليس ما ندعوه «أنا ») . . . من أدرك هذا ، أيها الرهبان ، وكان حكيماً وواعياً لكلمة الحق تحول عن المحسوسات . وإذ يتحول عنها ينعتق من ربقة الشهوات . وبانعتاقه من ربقة الشهوات بنال الحلاص ، ويشعر بأنه قد خلص . عند ذاك الشهوات بنال الحلاص ، ويشعر بأنه قد خلص . عند ذاك تتهي سلسلة الولادات . وتتم القداسة . وينقضي الواجب . وإذ ذاك يعرف المنعتق أنه لن يعود إلى العالم .

غوتاما بوذا ! يا ساكن النرفانا ! ألا بيّنت لي ، أنا المسمسّر بالأرض ، والحامل من همومها ثقل بحورها وجبالها ؛ ألا

بيتنت لي كيف أقف على العتبة الفاصلة بين الوهم والحقيقة ، كما وقفت أنت على عتبة مخدع زوجك وأم بكرك ، وقد نامت تحت لحاف من الأزهار ، وبكرك وبكرها ملتصق بصدرها . ودون أن تدنو منهما قلت : وهو ذا رباط جديد قوي يجب أن أنفك منه كذلك . » وأدرت وجهك إلى الليل ، ورحت هائما في الآجام تطلب الطريق إلى النرفانا .

غوتاما بوذا ! أيها الفقير بغناه ، والغني بفقره ! ألا علمتني أن أحمل قصعتي وأدور مستعطياً طعامي من الناس . وإذا أنتبني الناس قائلين : «عار عليك أن تأكل ولا تتعب ، بينا نتعب نحن لنأكل » أجبتهم بما أجبت أنت ذلك الملاك الغني يوم وقفت على طرف حقله وقصعتك في بدك فقال لك :

" علامك تأتيني مستعطياً؟ ها أنا أحرث وأزرع لأحصل على قوتي . فعليك أن تفعل ما أفعل . »

فأجبته : « وأنا مثلك ، أيها البرهمي ، أحرث وأزرع . ولأني حرثت وزرعت أحصد وآكل . »

وإذ أدهشه جوابك لأنه قطا لم يرَك حارثاً أو زارعاً في حقل من تراب أزلت دهشته بقولك :

« إن الحقل الذي أحرثه بذاره الإيمان . وريّه وسماده مقاتلة الشهوات. وأشواكه التي أقتلعها هي الشغف بالوجود . . . الحصاد الذي أحصده هو إكسير النرفانا . من يحصد هذا

الحصاد يُتلفُ كلّ أشواك العذاب . »

غوتاما بوذا! يا من تغلّب على الفناء بتركه كلّ فان. ألا نورت بصيرتي لأدرك مثلما أدركت أن كلّ مركّب مصيره الانحلال. وكل ما ينحل لايدوم. وكل ما لا يدوم ليس حقيقة ؟ أنا لست جسمي لأنه سائر كل لحظة إلى الانحلال. وبانحلاله ستنحل وتفنى كل حاجاته وشهواته وملذاته وأوجاعه. ولا يبقى غير حقيقتي _ غير «ذاتي » _ غير «أنا » التي هي من «الذات العالمية » الكائنة في كل شيء وكل شيء فيها من «الذات العالمية » الكائنة في كل شيء وكل شيء فيها والتي لا تنقص ولا تزيد. ولا تتحول ولا تتبدل. فيها تلتقى

فالحكيم الحكيم من سهل لذاته طريق العودة بإعتاقها من روابط الوجود. إذ ان من مات وفيه عطش إلى الوجود سيعود حتماً إلى الوجود. فالأرض تجذب محبيها إليها ، حتى من وراء القبر ، كما يجذب المغناطيس الحديد حتى من اللجة.

الأزليَّة والأبدية . ومنها تنبثق كل ذات. وإليها معادكل ذات.

إيه يا قاهر الموت قبل أن يدركه الموت. يا قاتل الشهوات واللذات. يا واجد خط الاستواء بين قطبي الحياة البشرية بين التقشف البالغ حد الانتحار ، والاستسلام إلى الأهواء المؤدي إلى الانتحار أيضاً.

إيه يا ساكن النرفانا ! علّمني كيف أسكت سكوتك في حضرة ما يُدرَك بالتأمّل ، ولا يُفسَّر بلغة البشر . وكيف

ألجم لساني في حضرة من لا شأن لهم من الكلام معي عمّا لا يقاس ولا يُحدَد إلا ليقاعي في التجربة والشماتة بجهلي . وهم بكلامهم يفضحون جهلهم من حيث لا يعلمون .

واجعلني ، كلما نظرت إلى وجهك الساحر بطمأنينته العلوية ، الرهيب بسموه عن الأرض وبعده عن متاعب الجسد — اجعلني أخجل من وجهي وكل ما ارتسم عليه من شهوات الوهم ، وخييكاء الجهل ، ومطامع الأرض ، وآمال اليوم والغد ، ومرارة الذكرى ، وأوجاع اللحم والدم ، وخوف الانحلال ، والتعطش إلى الوجود .

ألا برّد لواعج روحي ولو بقطرة من رحيق النّرفانا !

وجبنبه لاوتسوا

من يوم عرفت لاوتسو أصبحت أجل كل المجاذيب . إن الذين نعد هم عُقلاء ، إن الذين نعد هم عُقلاء ، طبقات طبقات . وطبقاتهم تتنوع بتنوع القوة التي تجذبهم إليها . فمن مجذوب بمال أضاعه أو بمال يطمع فيه . ومن مجذوب بالله اختراعها . ومن مجذوب بحب بالله اختراعها . ومن مجذوب بحب أو بكره . ومن مجذوب بفكرة يستوعبها وجدانه ويقصر دون تصويرها لسانه .

يختلف المجاذيب باختلاف جواذبهم . إلا أن مصابآ واحداً يجمعهم . وهو أنهم كلما لجأوا إلى لغة بشرية للإفصاح عما يجذبهم وجدوا أن ما يقصدون تأديته بهذه الكلمة أو بتلك هو غير ما يفهمه الناس . فهم أبداً غرباء في الأرض لأنهم غير

ا خلاصة ما حفظه التاريخ عن حياة هذا المعلم الغريب أنه ولد في القرن السادس قبل المسيح في ولاية (تشو) من بلاد العمين . وأنه صرف مدة طويلة في خدمة الحكومة هناك إلى أن تنبأ للولاية بالحراب فاضطر أن يغادرها . وإذ بلغ الحدود أوقفه الحفير قائلا : «إذا كنت عازماً على مغادرتنا أفلا كتبت لنا كتاباً نذكرك به ! » إذ ذاك نظم لاوتسو بضعة مقاطع شعرية ، أو دعها خلاصة اختباراته الروحية ، وسلم الجندي الكتاب ومضى في سبيله . وإلى اليوم لا يدري أحد إلى أين مضى .

مفهومين . ولولا ذلك لما كانوا « مجاذيب » !

كم يلذ لي أن أطبق عيني الترابيتين عن كل وجوه البشر . وأن أهرب بفكري إلى خلوة من الزمان الغابر – الحاضر حيث تستقر عيني التي ليست من تراب على وجه مجذوب المجاذيب ، ملاك السلام ، رسول الوداعة ، أقنوم الفضيلة ، مثال القناعة ، بوق « الطاو » أو الروح الذي منه كل روح – لاوتسو ! واختجلي من وجهي تجاه وجهك يا لاوتسو!

واخسَجلي من بسمة تطفو على دمعة . ودمعة في قلبها شهوة . وشهوة في شهدها حرقة . وحرقة في نارها دمعة !

واخَـجلي من فرحي ومن ترحي. من أسرّة تشرق لملاح الناس ، وأسرّة تتكمش لقدحهم .

من عينين تبرقان بفوز صغير ، وعينين تظلمان بفشل أصغر .

من حاجبين ينبسطان لحاجة انقضت ، وحاجبين يتقطبان لحاجة لم تنقض .

من شفتین تلتهبان بقبلات الحبیب ، وشفتین تذبلان عطشاً الی شفتیه .

من خدّ مصعّر ، وجبين معفّر .

من لسان يجرش اليوم ما جرشه أمس ، وغداً ما جرشه اليوم . أما خلاصة جرشه فنخالة في نخالة .

17

واختَجلي من كآبتي تجاه كآبتك يا لاوتسو !

كآبتي كآبة الظمآن يشرب ماء البحر . وكآبتك كآبة النتهلان من المنهل الحيّ يدلّ العطاشي إليه فيسمعون ولا يفقهون . وينظرون ولا يبصرون .

لقد جرعت روحك من ينبوع الحياة الحقة حتى الفيضان. غير أنها حين شاءت مشاطرة الناس أفراحها السماوية خانتها الحروف والكلمات والمقاطع. ألا بئست الحروف والكلمات والمقاطع آنية بُصب فيها رحيق الإلهام – إلهامك بئست اللغة البشرية المحدودة أداة للإفصاح عمن لا حدود له ولا أقيسة. تباً لها كم سببت لك من حرقة. وسقياً لها لأنها حرقتني بحرقتك فانتصبت مواعظك أمامي ألسنة من نار لا حروفاً من مداد أسود على ورق أبيض. وفهمت شكواك حيث قلت:

لا كلماتي سهلة الفهم والممارسة . ويلوح لي مع ذلك أن ليس في العالم كله من يفهمها أو يعمل بها .

(لكلّ كلمة سلف (فكرة سابقة) . ولكل عمل سيّد (نيّة سابقة) . وكما أن الفكر والنيّات قلّما يفهمها الناس . هكذا أنا لست مفهوماً من الناس .

ه ليس يفهمني من الناس إلا القليل . لذلك كنت حقيقاً بالإكرام . لأن الحكيم يلبس المسوح ويستر جواهره عن عيون الناس . » الحكيم يبتعد عن البهرجة في اللباس والكلام . والناس يحبّون البهرجة . وأنت حكيم - وأيّ حكيم - يا لاوتسو . لذلك لم يفهمك الناس .

الحكيم يُلبس حكمته ثوباً من دعة الأرض التي تولّد كلّ شيء بهدوء وسكينة . والناس لا يسمعون صوت السكينة المولّدة . ويسمعون قوقأة الدجاجة إن هي وضعت بيضة . وأنت حكيم — يا لاوتسو . لذلك لم يسمع الناس صوتك .

حبذا حرقتك ــ حرقة المبصر بين العميان ، والمجذوب بين العقلاء ــ تلك الحرقة التي لولاها لما قرأت أفجع وأعذب شكوى لفظتها روح إنسان . هي شكواك غربتك عن الناس وآنت بينهم :

«الناس يفرحون ويمرحون . في الأعياد يولمون الولائم . في الربيع يتسابقون إلى مجالس الطرب . إلاّي ً ـ أنا وحدي هادىء كمن لم تأته بعد بشارة العيد أو الربيع . أنا كالطفل لم يتعلم الابتسام . أنا منسي "، شريد" ، تائه "، لا مأوى له . «الناس نشيطون وأذكياء ، إلاّي ً ـ أنا وحدي بليد ومضطرب .

« آه ما أوسع معرفة الطاو! أنا كبحار تتقاذفه الأمواج في عرض اليم ، بعيداً عن مرفإ يلقى فيه مرساته .

« الناس يأتون بنفع ، إلا ي - أنا وحدي معوج الحطى .
 « أنا نقيض كل الناس . لكنما ضالتي التي أنشدها هي القوت من أمّنا الطاو ! »

يا لها كآبة مبطنة بنور – كآبة من لا يضحك مع الضاحكين لأن أفراحه من عالم الروح وأفراحهم من عالم المادة ! يا لها خيبة مكللة بالظفر – خيبة من أدار ظهره لكل مطامع البشر ، ووجهه إلى المصدر الذي لا مطمع بعده ! يا لها وحشة محفوفة بالطمأنينة – وحشة من أنكر ذاته الترابية فأنكره الناس . واهتدى إلى الذات السماوية فضمته إليها !

يا لها فاقة مثقلة بالخيرات ــ فاقة من أطبق عينيه عن حطام الأرض ليحظي بقوت من أمه الطاو!

ألا فليبتهج قلب كل آم . فالطاو – جاذب لاوتسو – أم . لكنها أم ولا كالأمتهات . فهي أبداً حبلي ، وأبداً تولّد دون أقل ما عناء أو مشقة . لا بعل لها ولا والد ولا والدة . منها الحياة وإليها كل حياة . إلا أنها لا تُفسّر بالكلام ، ولا تُدرك بالبرهان . لأن ما يفسّر بالكلام ويدرك بالبرهان محدود . أمّا هذه الروح التي هي أم كل روح فكيف تُحدَد ؟

كيف تُحدَد هذه الروح التي « تحيط بكل شيء، ولا يحيط

بها شيء . التي «قبل أن تكون السماء والأرض كانت . هي غير هيولية . أبداً هادئة ، وأبداً وحدها . وأبداً هي هي لا تتغير . تعمل في كل شيء ولا عقبة في سبيلها . لذلك هي أم الكون » !

لاوتسو لا يعرف جوهرها . وعندما يضطر إلى تسميتها يسميها «الطاو» أو «العظيم» !

« العظيم لا يدرك . والذي لا يـدرك فهو القصي . والقصي أبداً يدنو . . .

« الإنسان من الطبيعة . والطبيعة من السماء . والسماء من الطاو . والطاو من الطاو . »

غريبة هي أمنُّك وعجيبة يا لاوتسو !

هي أم كل المخلوقات. من رحمها الروح ومنها المادة . فيا له من سر لا يُفسَسَّر . سر انبثاق الروح الحالدة ، والمادة البائدة من مصدر واحد . من أدرك ذلك السر كما أدركته أنت انفتح في وجهه باب ملكوت الروح . ولا يدخل ذلك الملكوت إلا من تجرد — مثلما تجردت — من كل شهوات المحس . لأن من يشتهي المحسوسات لا يفلت من قيود المادة المحدودة . والمقيد بالمادة أنتى له أن ينعم بالحرية الروحية ؟ المحدودة . والمقيد بالمادة أنتى له أن ينعم بالحرية الروحية ؟ المحدودة ، غريبة هي أمك وعجيبة يا لاوتسو! أنت تجهل مصدرها ، إلا أنك تعرف أنها أم كل شيء . انها تبدو لك

فراغاً ، لكنه فراغ لا نفاد لما فيه . إنسّها كاثنة وغير كاثنة. لأن وجودها في عدم وجودها . إنسّها غير موجودة ، لأنها لا تدرك بالحس . وهي موجودة ، لأنها تـُلمس بالروح :

«اللولاب ثلاثون شعاعاً . غير أنه لا نفع منه كدولاب إلا إذا كان محوره فارغاً . فقيمة الدولاب في فراغ محوره (في ما ليس موجوداً) . الجرة تنصنع من الخزف . لكن قيمتها ليست في الخزف ، بل في مقدار ما يستوعبه فراغها . والغرفة تنصنع بقطع أبواب ونوافذ في جدرانها . إلا أن قيمتها ليست في الجدران والأبواب والنوافذ، بل في الفراغ (الفسحة) ليست في الجدران والأبواب والنوافذ، بل في الفراغ (الفسحة) الذي بين جدرانها . ه

لا قيمة للمحسوسات بحد ذاتها . إنما تُقاس قيمتها بما لا يُحسّس فيها . فالأرض وما عليها ، والسماء وما فيها ، كل ذلك ليس «الطاو » وإن يكن منه . إنما «الطاو » الحياة التي لا تقع تحت حس ، والتي تجعل الشمس شمساً ، والشجرة شجرة ، والبعوضة بعوضة ، وما هي بالشمس ، ولا بالشجرة ، ولا بالبعوضة .

أنا لست جسمي ، وإن يكن كل ما يبصره الناس مني . بل أنا « الفراغ » أو الحياة التي تملأ هيكل عظامي ولحمي . « فالموجود » أو المحسوس مني ليس « أنا » ، وغير الموجود أو المحسوس مني هو « أنا » . فوجودي في عدم وجودي .

حقياً إن أمَّك غريبة وعجيبة يا لاوتسو!

«إنتها تملأ كلّ شيء. وإليها يرجع كلّ شيء في الوجود. فلا تخيّب أحداً. لها الفضل في كل شيء. غير أنها لا تطمع في لقب و فاضلة ». تغذّي بالمحبّة كلّ شيء. غير أنها لا تدّعي حقّ الملك في شيء. و فما أحبّها إلى آمّاً لا تدّعي الملك حتى في ملكها . ولا الفضيلة حتى في فضلها . ولا السلطة حتى في سلطانها . وكم للناس من خالق ما خلق إلا ليتلهى بخليقته و فيهنأ بعذابها ، ويتمجد بذلها ، ويقوى بضعفها ا

أملك تلد لأن من طبيعتها الولادة. فلا تمنن ولداً بقولها : وأنا ولدتك فمجدني . وإن لم تمجدني وتعمل مشيئي طرحتك في جهنم » . لأن أمك تعلم أن لا نظام لكل مولود منها إلا نظامها . ولا مشيئة إلا مشيئتها . وليس لمولود أن يفلت من نظامها كما ليس لها أن تفلت من نظام نفسها . فهي لا تدين ولا تعاقب ولا تثيب . العاقل وغير العاقل من بنيها يحمل نظامه في نفسه . وكلاهما يسير به مدفوعاً . إنما غير العاقل لا يقاومه . أما العاقل فيحاول مقاومته بعقله ولذلك يشقى . ولن يتخلص من الشقاء حتى يدرك خطأه ويقلع عن عناده ويقر بضعفه أمام قوة الطاو و بجهله تجاه الحكمة التي لا تتُحد .

إذ ذاك يفهم « العقلاء » قصدك يا لارتسو من قولك : « مَن حاول تحسين شيء شوّهه . ومن سعى لامتلاك شيء خسره . لذلك فالحكيم لا يشوّه الأشياء إذ لا يحاول تحسينها . ولا يخسر شيئاً لأنّه لا يطمع في امتلاك شيء . »

لأن كل ما ينبعث من الطاو حسن . وهو في الطاو والطاو فيه . فكيف لبشر أن «يزيد» في حسنه ؟ كيف لغصن في الشجرة أن يصلح الشجرة أو أن يمتلك فرعاً من فروعها ؟

إذا كان من فساد ، فالفساد ليس إلا في اعتقاد الناس أنهم فاسدون ، وأن في الكون ما هو معوج وفي قدرتهم تقويمه . ذلك هو أكبر أوهام الناس وأصل بلاياهم . ومتى تغلبوا عليه تغلبوا على الشر الناتج عنه . ومتى تغلبوا على الشر أصبحوا فوق الشر والخير . إذ لا خير بدون شر . وحينئذ يقتربون من الطاو الذي ليس خيراً ولا شراً !

آه لو يدرك المشترعون والفقهاء في الأرض ما بين نظام الطاو السرمدي وأنظمتهم الزمنية من الفرق مثلما أدركت ذلك يا لاوتسو حيث قلت :

و كلّما كثر التحديد والتحريم على الشعب ازداد الشعب فقراً . وكلّما وفرت أسلمنه اضطربت حال المملكة . وكلّما ازداد دهاء واحتيالاً تعددت نكباته . وكلّما تعددت الشرائع والأوامر كثر اللصوص و قاطعو السبيل . »

المجد، كل المجد، لأمك يا لاوتسو، وإن تكن لا تطلب عبداً. المجد لها لأنها أنطقتك بحبكتم بكلي اللسان الذي نطق

بها، وهي لا تزال ألسنة من نور محمولة على أكف السنين. فما أجمل وأوسع المحبة المصوّرة في قولك :

«الرجل الحكيم ليس لقلبه مقر معدود . فهو يجد قلبه في قلب كل إنسان . وهو يعامل الصالح بالصلاح . ويعامل الطالح بالصلاح أيضاً . لأن الد «ته » صلاح . هو يعامل الأمين بالأمانة أيضاً . لأن الد «ته » أمانة . ويعامل من ليس أميناً بالأمانة أيضاً . لأن الد «ته » أمانة . . . الرجل الحكيم يضم في قلبه كل القلوب . فيعطيه الناس أعينهم وآذانهم ، ويعاملهم كما لو كانوا أبناء له . » وما أسمى ضعتك وأنبل صبرك في قولك :

«الرجل الحكيم لا يباهي بحكمته ولا يكثر من الكلام . تساوره المتاعب فلا يتذمر . يتعب ولا يملك ثمار أتعابه . ويعمل ولا يدّعي لنفسه فضلاً في عمله . ويبني ولا يسكن ما يبنيه . ولانه لا يسكن ما يبنيه يظل أبدا فيه . . . نسبة البهرجة ، والاعتداد بالنفس ، ومدح الذات إلى الطاو كنسبة البراز إلى الطعام . تلك مفروزات كريهة والطاو بعيد عنها . » ومن يتكلم لا يعرف . »

١ معنى الا (ته) حرفياً (الفضيلة) غير أن من طالع أقوال لاوتسو يدرك السحال أن لها منى أوسع من ذلك بكثير . كما أن لكلمة الطاو – ومعناها (الطريق) – معاني لا يمكن حصرها في كلمة واحدة إلا إذا اخترنا كلمة «الله» الأنها غير محدودة .

«كلمات الحق كثيراً ما تكون مرة . والكلمات الحلوة كثيراً ما تكون كاذبة . الرجال الصالحون لا يخاصمون ولا يجادلون . أما الذين يخاصمون ويجادلون فليسوا بصالحين . العلماء كثيراً ما يكونون غير حكماء . والحكماء كثيراً ما يكونون غير علماء . الرجل الحكيم لا يخزن الخيرات لنفسه ، يكونون غير علماء . الرجل الحكيم لا يخزن الخيرات لنفسه ، بل يعمل أبداً لأجل الغير ، ولأنه يعمل للغير يضاعف خيراته . ه وما أغنى قناعتك القائلة :

« لا خطيئة أكبر من الشهوة . ولا تعاسة أكبر من التذمر. ولا ملمّة أكبر من حب الاقتناء . لذلك كانت السعادة القصوى في القناعة . »

وما أبعد فكرك عن المتناهي وأقربه من اللامتناهي حيث تقول :

 فقد اقترب من الطاو ، ولا يخشى انحلال الحسد . ،

و الحياة ذهاب . والموت إياب . من كل عشرة من الناس ثلاثة هم على عتبة الحياة . وثلاثة على عتبة الموت . وثلاثة بين الحياة والموت . ولماذا ؟ لأنهم لم ينعتقوا بعد من اختبارات الحياة . (ليس من العشرة إلا واحد تغلب على الموت) . الحياة . (ليس من العشرة إلا واحد تغلب على الموت) . الحياة . وما أصدق نظرك في الناس ، وحياة الناس ، وما أشد حنانك عليهم في قولك :

« کم سعادة قامت علی تعاسة ، وتعاسة تزیّت بزي سعادة ! »

و الرجل الصالح هو معلم الشرير ، والشرير هو ثروة الصالح . فويل لا يعتبر معلميه ، ولمن لا يقد ر ثروته . لأنه ، وإن يكن حاذقاً ، يظل أبداً في اضطراب . هنا تُعرف أهمية الحياة الروحية . ،

وما أسلم قلبك وأطهره إذ تقول :

و الحكيم يحب السلام والسكينة ، ولا يبتهج حتى بظفره .
 لأنه إن هو ابتهج بظفره فكأنه يبتهج بقتل الناس . وإن هو ابتهج بقتل الناس ، فأنتى له أن يسوس الملك ؟ »

وما أحكم حكمتك القائلة :

و من يعرف الغير فهو ذكي . أما من يعرف نفسه فمستنير :
 من يغلب الغير فهو قوي . أمّا من يغلب نفسه فجبّار . ومن

يعرف قيمة القناعة فهو غني .

« من يقدم على العمل فهو جسور . وقد تدوم له جسارته ما
 دام إقدامه . إلا أن من يقدم على الموت ولا يهلك بالموت فذلك
 هو الخالد . »

إيه لاوتسو! يا نقيض الناس ومعلم الناس! ألا ازرع في نفسي الطماعة الطماحة ، الحاقدة الناقمة ، المستهزئة المستنكفة ، العاتية المستعبدة ، الصاعدة الهابطة في زبد أمواج الرغائب والمني – ألا ازرع فيها حبسة من بذار قناعتك . وحبة من بذار حربتك . وحبة من بذار الممائينة عن بذار وحبة من بذار طمأنينتك !

أحبُّ وجهك الكالح – وجه المعلم لا يفهمه تلاميذه . وأحبُّ وجهك الشاحب – وجه العاشق لا وصول له إلى معشوقه . وأحبُّ وجهك الحائر – وجه من وجد الطريق فخامره شك بمقدرته على قطعه .

غير أني أحب أكثر من ذاك بما لا يقاس وجهك الذي أدرته عن الجندي على حدود ولاية «تشو» وصوّبته نحو الأفق البعيد. فكأني بولاية «تشو» عالم الحسّ والشهوات. وكأني بك حين تخطيت حدودها ، تخطيت حدود هذا العالم ، تاركاً خلفك ربوات من الديدان البشرية ، تدأب النهار والليل

في حفر الأرض ، كأنها تتحصن في حُفرها من الموت والفناء ، وما حُفرها إلا قبور لها . وكأني بالأفق الذي أدرت إليه وجهك ملكوت الطاو . وكأني بوجهك إذ ذاك شعلة من نور الطاو فلا أثر لحرقة فيه أو للوعة . أو لحزن أو لفرح . أو لأمنية أو لشهوة ، أو لخير أو لشر . وكأني بروحك القدوسة تسير حتى الساعة في سبيلها النيس القويم الذي لا حد لطوله ، ولا قياس لعرضه . وفي سيرها محجتها .

فهنيئاً لك!

وجبث ليئوع

أراه مسمرًا على الصليب ، ودمه القاني السخين يتدفق من يديه ورجليه ، ويقطر من جبينه فيخضب لحيته وشاربيه . وأرى في جنبه طعنة الحربة . وعلى رأسه المحني فوق صدره أبصر إكليلاً من شوك . وأقرأ على رقعة في أعلى صليبه هذه الكلمات :

ويسوع النَّاصريُّ ملك اليهود. ،

عيناه مطبقتان بقطرات الدم المتحدر من جبينه ، وببصاق الساخرين والشامتين والمتفرجين . منخراه الدقيقان ينفرجان ويستضيقان متباطئين . وشفتاه الرقيقتان الجافتان من العطش قد تباعدتا فبانت من خلفهما أسنانه البيض كالثلج ، وطرف لسانه الذي كاد يلتصق بحنكه .

وحوالي الصليب أبصر نفراً من جنود رومة العاتية القاهرة ، وحرابهم في أيديهم . تحيط بهم جماهير من أحفاد إبراهيم وإسحق ويعقوب ـــ رؤساء كهنة ، وكهنة وشيوخ ، وكتبة وفريسيون ، وتجار وعشارون ، وعمال وفلاحون ، ورعاع بطالون .

أنظر إلى هذه الجماهير المتمايلة شرقاً وغرباً . وجنوباً وشمالاً . المشرئبة بأعناقها . والمتطالة بأبصارها إلى من على

الصليب . المترنحة بمرأى الدم . المبتهجة بمنظر الألم . التافلة على الوجه المتكمش بأوجاعها وأحزانها . الهازئة باليدين اللتين فتسحنا عيون عميانها . الصارخة شماتة وسخرية في الأذنين الممتلئتين بأناتها . الساكبة مرارة في القلب المفعم محبة لضعفها وحناناً على شقائها – أنظر إلى هذه الجماهير فتتجلى لي فيها الإنسانية بأسرها – غابرها وحاضرها وآتيها : أسياد يخافون على قيود عبيدهم من أن تنفك فيشدونها بكل ما لهم من القوة . وعبيد يعضون اليد التي تحاول فك قيودهم ، لأن أسيادهم أوهموهم أنه يوم تنحل قيودهم تنحل المسكونة .

ثم أنظر إلى وجه المسمر على خشبتين معترضتين ، فأرى الدم لا يزال يقطر وقد تجمد بعضه فوق حاجبيه ، وعلى وجنتيه ولحيته وشاربيه . وبعضه امتلا في شكل رسوم سحرية سرية على أسفل الخشبة . وبعضه تجمع على الأرض بركا حمراء . وأرى ملامح وجهه المشوهة بالدم والألم تتبسط قليلا قليلا ، وشفتيه وعينيه المطبقتين تنفتحان بهدوء وترتفعان إلى فوق ، وشفتيه المتيستين ، المتباعدتين تتقاربان فتتلامسان . وأسمع صوته المتهدج يقول :

و أبتاه اغفر لهم لأنهم لا يعلمون ماذا يفعلون . ا
 وكيف لمن جعلت التقاليد البشرية قلوبهم من صوان ،
 وعيونهم من زجاج ؛ كيف لمن استعبدوا الناس لشهواتهم ،

فاستعبدتهم شهواتهم ؛ كيف لمن «لهم عيون ولا يبصرون ، ولهم آذان ولا يسمعون » ـ كيف لمثل هؤلاء يا ابن النجار أن يدركوا سمو حكمتك القائلة : « لا تقاوموا الشر » ؟

أنتى لهم أن يفهموا ، مثلما فهمت ، أن الأعمال والأقوال تحبل وتلد ، كما تحبل النساء وتلد . فإن حبيل الشر بالشر ولد شرا . وإن لم يكن للشر ولد شرا . وإن لم يكن للشر ما يحبل به من جنسه انقرض من تلقاء ذاته . فالبغض إذا قوبل ببغض ولد بغضا . وإن هو قوبل بالمحبة فإما يصاب بالعقم فينقرض نسله ، وإما يتلقح بالمحبة فينقلب محبة . وكذلك الكلمة الصالحة إذا قوبلت بكلمة صالحة ولدت كلمة صالحة .

لو فهم صالبوك ذلك لما صلبوك. لأنك ، إن كنت شرّاً في اعتقادهم ، فبصلبهم إياك قد زادوا في طينهم بلّة . لقد كنت قبل الصلب تؤنبهم بلسان واحد . إلا أنتك حين سمّرت على الصليب أصبحت كلّ قطرة من دمك لساناً هاتفاً في اذانهم . وكلّ أنّة من صدرك بوقاً صارخاً في مجتمعاتهم . وكلّ شوكة من إكليلك حربة ناشبة في صدورهم . وكل جرح في جسمك قرحة في قلوبهم .

غير أنهم لا يفهمون . لذلك يموجون من حولك مهللين معربدين ضاحكين في قلوبهم وقائلين : «خلص آخرين وأما

نفسه فما قدر أن يخلصها . » وما دار لهم بخلد قط أن الروح لا يُصلب . والفكر لا يُرجم . والعاطفة لا تجندل . وأن من رفع صليباً للحق لا يصلب عليه إلا نفسه .

إن صالبيك آنئذ ، كصالبيك اليوم وغداً ، هم هم . يطعنون الحق بحرابهم فترتد حرابهم إلى صدورهم من حيث لا يدرون . فليغفر لهم أبوك السماوي «لأنهم لا يعلمون ماذا يفعلون . »

والذين بكوا عليك آنئذ ، كالباكين عليك اليوم وغداً . يبكون شفقة على الحق وهم بالشفقة أولى . فقل لهم ما قلته لبنات أورشليم حين كنت سائراً إلى موتك وصليبك على ظهرك : «يا بنات أورشليم لا تبكين على "بل ابكين على أنفسكن وعلى أولادكن . لأنه هوذا تأتي أيام يقولون فيها طوبى للعواقر والبطون التي لم تلد ، والشّدي التي لم تُرضع . "

رومة تقلقل سيفها في غمده . وترسل طرفها الفخور إلى جناحي نسرها المسبلين فوق ممالك العالم . وتعود فتنغمس آمنة في مساخرها ومساكرها ، وهمومها وغمومها .

هنود أميركا يسرحون في آجامهم ويمرحون ، باحثين عن طريدة يرمونها بسهم ، أو عدو يشجّون رأسه بفأس . لهم أعراسهم ومآتمهم . ولهم طقوسهم وتقاليدهم . لا يعرفون

"

من العالم إلا أنفسهم . فهم العالم والعالم هم . ومثلهم متوحشو إفريقيا . ومثلهم كل شعب ، وكل أمة في مشارق الأرض ومغاربها .

فقراء ذلك الزمان ، كفقراء كل زمان ومكان ، يرون السعادة في الغنى . وأغنياء ذلك الزمان ، كأغنياء كل زمان ومكان ، يطلبون السعادة في الملذات . والفقير والغني ، والعالم والجاهل ، والسليم والسقيم ، والرفيع والوضيع ، واليافع والمسن ، كلهم يتمنى لو كان غير نفسه . وكلهم يشقى وألمن معها . ويتمرمر إذ يراها تفنى وتُفنيه معها .

أورشليم «قاتلة الأنبياء وراجمة المرسلين إليها». أورشليم الملحقة بقلبها والمؤمنة بشفتيها . أورشليم المحكومة والحاكمة تتحلى فسقا واللابسة طهارة . أورشليم المحكومة والحاكمة تتحلى بأثمن حلاها وتتردى بأفخر ملابسها وتخضب شعرها بأطيب العطور . وتملأ خزائنها بأشهى المآكل ، وألذ الحمور ، لتُعيد عما قليل لذكر خلاص إسرائيل من نير فرعون . لتُعيد عما قليل لذكر خلاص إسرائيل من نير فرعون . وسرعان ما انقلبت حريتها من المصريين إلى عبودية للبطن وسرعان ما انقلب وشهواته ، شأن كل حرية وهمية يقدسها وملذاته ، والعالم وشهواته ، شأن كل حرية وهمية يقدسها الناس ويعيدون لذكرها العام تلو العام .

العالم كله لاه ٍ بأفراحه وأتراحه الزمنية . وخارج أسوار

أورشليم في مكان يدعى موضع الجلجلة أو الجمجمة ، رجل إسرائيلي مُسمَّر على صليب يستعد الاستقبال فصح غير فصح موسى . موسى عبر البحر الأحمر من أرض فرعون إلى أطراف أرض كنعان . أما هذا المصلوب فقريباً يعبر من عالم الوهم إلى عالم الحقيقة .

ها هو يدنو خطوة خطوة إلى باب ملكوته الأعلى . لكنها خطوات من يمشي على جمر . « أما الروح فنشيط ، وأما الجسد فضعيف . » لذلك ، وقد نهكه التعب ، وأوهن عزمة الدم المتدفق من جراحه ، يجول بعينيه الذابلتين فيما حوله ، فلا يرى إلا وجوها ضاحكة لأوجاعه ، ولا يسمع إلاأصواتاً هازئة بجنونه . أين تلاميذه الذين أقسموا له المحبة غير مرة وتركوا العالم وتبعوه ؟ لقد هجره الكل حتى تلاميذه ! أفيهجره « أبوه السماوي » كذلك ؟ ؟

ها شفتاه الجافتان تتحركان ثانية ، ومن صدره الذي وجد اليأس ليه منفذاً لأول مرة يخرج أوجع وأفجع ابتهان من بشر إلى إله : « ايلي ايلي ! لما شبقتني ؟ » وتفسيره : « إلهي إلمان المركني ؟ »

أخامرت المصلوب في تلك اللحظة ريبة من أنّه سيقوم من الموت ، وأن ما ألقاه من البذور سينبت ويأتي بثمر ؟ أظـّن أنها النهاية التي لا بداية بعدها ؟ أم هو الألم الذي لا يطاق حرّك لسان الجسد الضعيف ، وأخرس لسان الروح النشيط ؟

«ايلي ايلي ! لما شبقتني ؟ » -- صرخة قذفها الألم ؛ صرخة التراب تفارقه الروح التي قدسته باختيارها إياه مسكناً ثلاثة وثلاثين عاماً . صرخة موجعة عقبتها سكتة مؤنسة . فكأن الروح النشيط الواقف على باب الأبدية خجل من ضعف هيكله الترابي فانتهره ، فعادت إلى التراب هيبة الفصول وطمأنينة الأرض .

هوذا الوجه المخدّد بالوجع ، والمقنّع بالدم والبصاق ، والمكوي بأشعة الشمس ينبسط لمحة فلمحة . ها هي الأجفان المثقلة بالأهداب اللهبية تنفرج عن العينين الدابلتين . والحاجبان المقطبان يتباعدان . والجبين النبيل المخدش بالأشواك يشرق بنور من فوق . حتى كأن صاحب الوجه ليس مسمسّراً بيديه ورجليه على صليب . ولم ينطعن في جنبه بحربة . ولم ينسق الحلّ بدلا من الماء . ولم يحمل صليبه إلى الجلجثة . ولم ينسسه صالبوه جبة ارجوانية ، ويضعوا في يده عصاً ويهزأوا به قائلين : «السلام يا ملك اليهود» . ولم ينسلتمه تلميذ من تلاميذه وينكره الثاني ويهجره الآخرون . ولم يرفضه العالم كنبي كاذب ويعلقه على خشبة كمجرم . ولم يهتف منذ لحظات قليلة هتافه المفجع « ايلى اليلى اليلى ا » .

حبذا هذا الوجه المجبول من التراب ، وكأنَّه ليس من

التراب. لله ما أطهره وأنبله وأجمله ، وقد تقلصت عنه كلّ أوجاع البشرة ومتاعبها . وما أبعده عن وجوه الجماهير المتألّبة من حوله ، والوجوه الرائحة الغادية في كل معابر الأرض من القطب إلى القطب ، ومن الشرق إلى الغرب !

تلك وجوه كل واحد منها ميدان تتصارع فيه الشهوات خيرها وشرها . والأماني حلوها ومرها . والنيات صالحها وطالحها . وكل عوامل الحس قويتها وضعيفها ، قدرها ونظيفها ، رفيعها ووضيعها ، مفرحها وموجعها .

أما هذا الوجه فلا صراع فيه قط ، لأنه وجه من داس آخر جمرة في سبيله الطويل ، وخطا أول خطوة في سبيله الجديد المفروش بالورود . هو وجه من تفتّتت آخر حلقة من سلسلة قيوده الأرضية فأسبل جناحي روحه ليطير في جو لا قيود فيه ولا حواجز . هو وجه من أدرك المحجّة التي لا محجة بعدها . وجه النبي الواقف في حضرة ربّه ومصدر إلهامه ، والرسول الأمين الذي أدّى رسالته بأمانة .

ذلك هو الوجه الذي أبحاً إليه هارباً من وجوه البشر - وجه الناصري بعد أن هتف «ايلي! ايلي!» إلى أن فاه بكلماته الآخيرة: «لقد أكميل . أبتاه في بديك أستودع روحي . »

أحب ذلك الوجه لأن فيه تتجلى كل حياة يسوع ، كما تتجلى السماء في قطرة الماء . وأقرأ فيه خلاصة رسالة النبي الحليلي مخطوطة بأحرف من نور . والذي أقرأه هو هذا : الحليلي مخطوطة بأحرف من نور . والذي أقرأه هو هذا : الحليلي مخطوطة بأحرف من نور . والذي أقرأه هو الله الحريق والحق والحياة . ليس أحد يأتي إلى الآب الا في . »

يا للعجب ! سألت غوتاما بوذا عن الرسالة التي جاء يؤديها للي . أنا الذي تمثلكت في البشرية بأسرها .. فأجابني أنني في ضلال وأنه جاء ليهديني إلى «الطريق».

وسألت لاوتسو ــ معاصر بوذا ــ عن رسالته إلي " فقال إنني في ضلال وإنه جاء ليهديني إلى «الطريق » .

والآن أسألك يا ابن مريم عن رسالتك إلى" ـــ وقد جئتني بعد بوذا ولاوتسو بستة قرون ــ فتجيبني أنني في ضلال وأنـّك أتيت لتهديني إلى «الطريق».

طريق بوذا تؤدي إلى « الذات العالمية » . وطريق لاوتسو إلى « الطاو » . وطريقك إلى « الآب » . فليت شعري ، هل من عظيم فرق بين طريقك وطريقيهما ؟ وبين هدفك وهدفيهما ؟ فمن هو أبوك ؟

لقد قال لي تُبتّاعك إن في مكان يُدعى السماء ربّـ كان منذ الأزل وإلى الأبد كائن . وإنه في فترة معلومة من الزمان عن له أن يخلق شيئاً من لا شيء . فقال للمسكونة كوني

فكانت . ثم جبل تراباً ونفخ فيه فكنت أنا وكنت سعيداً وكنت على يقين وكنت كاملاً على صورته ومثاله . غير أنه لم يكن على يقين من كما لي فنصب لي شركاً لامتحاني . وإذ وقعت في الشرك بلاني بالعذاب والموت .

ثم قال لي تُباعك إني بُليت بالعذاب والموت ، لأن وقوعي في الشرك خطيئة . والحطيئة شر . وإذ قلت لهم إن الشر كان قبل أن أكون ، لأن شجرة « معرفة الحير والشر » كانت في الجنة قبل أن أدخلها ، إذن كان في الأرض شر يُعرَف قبل أن أعرفه ، وإذن ربتهم ، خالق الأرض ، رب خير وشر معا _ إذ قلت لتباعك ذلك ، أجابوني : «اصمت يا شرير . »

أما أنت فعلمتني أن « ليس صالحاً إلا "الله أبوك . » فعرفت أن الصالح لا يخلق شراً . وأني أنا - خليقته - لست شريراً . ثم علمتني أن لا أقاوم الشر . فعرفت أن أباك أعدل من أن يعاقب أول زلة بدت مني بأقسى عقاب حل على مخلوق . لأنه إن يكن وقوعي في الشرك شراً ، فالموت الذي بليت به أشر من ذلك الشر . فإن كان في وسعي ، وأنا بشر ، أن لا أقاوم الشر بالشر ، فكم بالحري أبوك السماوي ؟ وهل ممكن أن أباك نقض وصيتك قبل أن تفوه بها ؟

لقد قال لي تُباعك إن ربهم غضب علي لأني عصيت

مشيئته . فطردني من وجهه .

أما أنت فعلمتني ، وأنا بشر ، أن أغفر لأخي سبعين مرة سبع مرات . فعرفت أن أباك ، وهو ينبوع الغفران ، أرحم من أن يطردني من وجهه بدلاً من أن يغفر لي هفوتي _ إذا كان هناك من هفوة _ ويرد تي إليه .

لقد قال لي تُبتّاعك إن ربهم ربّ رحمة ونقمة. فهو يرحم الذين يمجتّدونه ويدفعون سخطه بالصلاة والصوم . ويبيد الذين لا يسجدون له ويسبحونه .

أما أنت فعلمتني أن أدعو أباك « أبانا » . وأن أباك و أبي يُشرق شمسه على الأشرار والصالحين سواء .

لقد قال لي تُبتّاعك إن ربهم قادر على كل شيء . غير أنّه منذ عصيته ما زال يصبّ علي وعلى ذريّتي النقمة بعد النقمة ، والضربة تلو الضربة ليستميلني إليه فلم يفلح . لذلك اضطر أن يقدمك أنت – ابنه الوحيد – ذبيحة عني وعن ذريّتي .

أما أنت فعلمتني أنَّك تريد «رحمة لا ذبيحة » فعرفت أن أباك الرؤوف الرحيم يريد بالأحرى «رحمة لا ذبيحة ».

لا لعمري. ليس أبوك يا ابن مريم من ربّ تُبّاعك لابخمر ولا بخلّ . وما أعمق حكمتك التي وقفت بهيبة أمامه ، ولم تحدده بالتصريح بل بالتلميح . وما قولك إن السماء عرشه والأرض موطىء قدميه إلا جزية دفعتها للغة قومك ومداركهم

الروحية . لأنتك أحكم بكثير من أن تقيد أباك بمكان ، أو أن تربطه بزمان . فهو كل الزمان وكل المكان . هو الكل في الكل . الحياة التي منها كل حياة . هو النظام الذي لا يعرف الحلل . والعدل الذي لا يعرف الزلل . والحكمة التي ما بعدها حكمة . والقدرة التي ما فوقها قدرة . هو الوهاب الثواب . الرحيم العليم . هو الرأفة . والشفقة . والمحبة . هو الآب – المصدر والمآب . نحن منه وإليه نطمح . غير أنا ضللنا الطريق . وأنت في طليعة الأرواح التي اهتدت إليها . لذلك أرسلك أبوك لتهدينا . ولذلك نصيخ بشوق إليك عندما تقول :

« أنا هو الطريق والحق والحياة . ليس أحد يأتي إلى الآب إلا ّ بي . »

لقد قلت إنتك ما جئت لتنقض ، بل لتكمل . أجل ما جئت لتنزل جئت لتنقض الناموس الذي لا ينقض ، بل جئت لتنزل رب إسرائيل عن عرشه ، و تُجلس مكانه أباك . جئت لتهدم أبراجاً من الحُرافات بناها الجهل حول رمز موسى الجميل إلى أول عهد انفصالنا عن مصدرنا الإلهي . فهل أكل ُ حواء وآدم من شجرة « معرفة الحير والشر » إلا رمز إلى بدء يقظة الفكرة الإلهية في الجبلة الرابية ؟ وهل « الحطيئة الجدية » إلا توهم تلك الفكرة المقيدة بالتراب أن لا حياة كما بدون التراب ؟ وهل الموت إلا واعظ يذكرها في كل لحظة أن التراب للتراب التراب الت

وأما الروح فللروح . وأنها ستبقى هدفاً للعذاب ما برحت تحن إلى هيكل اللحم والعظم والدم . وأنها يوم تبصر وهمها فتفلت من قبود الجسد وتعود إلى « الآب » مثلما تفلت قطرة الندى من الزهرة وتعود إلى البحر ، يومئذ تدخل « ملكوت الله » ، حيث لا عذاب ولا موت ، بل حياة أبدية .

ملكوت الله ! ما أكثر وما أبسط وما أجمل الأمثال التي حاولت أن تفسّر بها هذا الملكوت لسامعيك أيها الناصري! وكما أساء فهمك تباعك فعلموني أساء فهمك تباعك فعلموني أن «ملكوت الله» مملكة يحكمها ويسوسها أبوك في السماء . ويفرق الوظائف فيها على مختاريه . وأنه ، حبساً بك ، قد أعطى لممثليك على الأرض الحق بأن يفتحوا أبوابها لمن يشاؤون. وأن يقفلوها في وجه من يشاؤون . وهؤلاء من وفرة محبتهم وأن يقفلوها في وجه من يشاؤون . وهؤلاء من وفرة محبتهم لك قد قاسوا مساحة «الملكوت» بالقيراط والحبة . وجعلوا لكل قيراط ثمناً من ذهب وفضة .

لقد علموني كذلك أن أهليتي لدخول هذا الملكوت أو عدمها تحدّد بأعمالي على الأرض حتى وإن لم أعش من السنين أكثر من عشر .

ولكنك أفهمتني بمثل الزارع، والكنز المخفى في الحقل، أن «ملكوت الله» هو حالة روحية، يبلغها الذين انعتقت أرواحهم من قيود المادة. فالصخر الذي لم يقبل القمح هو الروح التي لا تزال هاجعة في الجسد . والطريق التي اقتبلت القمح لحين هي الروح التي لمحت مصدرها الإلهي فعادت متاعب الجسد وأعمتها عنه . والأرض التي اقتبلت القمح وبعد أن نبت خنقته بأشواكها ، هي الروح التي حطمت بعض قيودها الأرضية لا كلها . لذلك لا تزال لاصقة بالأرض . أما انعتاقها فقريب . والأرض التي اقتبلت القمح وأعطت ثمراً هي الروح التي أفلتت من عقال المادة لتنضم إلى مصدرها الإلهي .

والرجل الذي وجد كنزاً في حقل فمضى وباع كل ما كان له واشترى ذلك الحقل هو الروح التي تركت أوهام الهيولى لتحظى بحقيقة الألوهة .

كذلك أفهمتني أن «ملكوت الله» حالة روحية بأمثالك عن حبّة الحردل. والحميرة. وصيّاد السمك. وتاجر اللؤلؤ وغيرها. فأدركت عندئذ قصدك من قولك لتلاميذك: «ملكوت الله في قلوبكم» وأيقنت أن القلوب الفارغة منه اليوم لا بدّ أن تمتلىء به يوماً من الأيام. فالأرض المحجرة ستتنقى يوماً من الحجارة. والمشوكة تنظف من أشواكها. واليابسة تُحرث وتُسقى. فالزمان طويل. ورحمة أبيك أطول. ورسالتك لا تزال سائرة في الأرض.

فكيف أقنط من خلاصي لأن في تربة روحي شوكاً ؟ أم

كيف أقنط من خلاص أخي وأخيك الذي لم تستيقظ روحه بعد ؟ أم كيف أصدق أن أباك وأبي سيطرحني يوماً من الأيام في والظلمة الحارجية حيث البكاء وصرير الأسنان . . . حيث دودهم لا يموت ونارهم لا تطفأ » ؟ أليس أن ذلك اليوم ، يوم فصل الحراف عن الجداء ، والقمح عن الزؤان ، هو اليوم الذي يقتبل فيه أبوك كل روح تغلبت على أوهام الحسد ، ويعيد إلى الأرض كل روح لا تزال عالقة بالأرض وحيث البكاء وصرير الأسنان » ، حيث دود المطامع لا يموت ، ونار الشهوات لا تطفأ ؟

أنت الطريق ، يا ابن الإنسان ، وأنت الحق والحياة . وليس لأحد وصول إلى أبيك وملكوته إلا بك . ليس لروح أن تنعتق من سلطة المادة وأو هامها إلا بمعرفة الحق . فمن عرف الحق تمرّر به . ومن تحرّر بالحق قهر الموت . ومن اتبع تعاليمك عرف الحق .

فعلُّمي !

عليمني كيما تخفت في أذني أصوات الكارزين باسمك كل يوم . المرددين من على عروشهم الرفيعة قولك الوضيع : ومن أحب أن يكون فيكم أولاً فليكن للكل خادماً . »

الشاهدين بتيجانهم المرصّعة بالجواهر أنهم خلفاء لك يا من لم يتوَّج إلاَّ بشوك .

النائمين على الأسرّة الحريريّة لمجدك أيها الشاكي : « للثعالب أوجرة ، ولطيور السماء أوكار . وأما ابن الإنسان فليس له أين يسند رأسه . »

المقيمين أسوارآ من حجارة وحديد بينهم وبين « إخوتك الصغار » .

الراكعين بركابهم أمامك ، والساجدين بقلوبهم أمام « ملك هذا العالم » .

المعشرين النعنع والشبث والكمتون، ليصونوا سلطانهم على الأرض، وليشيدوا لك « المساكن » الفخمة.

الجاعلين ثقب الإبرة أوسع من الفضاء كيما تدخيل منه إلى ملكوتك جمالهم المثقلة بالذهب .

المسعدين بخورهم إلى السماء والمالئين بكثرة صلواتهم عباب الجو ليسترضوك أيها القائل: وومتى صليت فلا تكن كالمرائين فإنهم يحبون أن يصلوا قائمين في المجامع وفي زوايا الشوارع لكي يظهروا للناس. الحق أقول لكم إنهم قد استوفوا أجرهم. وأما أنت فمتى صليت فادخل إلى مخدعك وأغلق بابك وصل إلى أبيك الذي في الحفاء. فأبوك الذي يرى بابك وصل إلى أبيك الذي في الحفاء. فأبوك الذي يرى في الحفاء يجازيك علانية . وحينما تصلون لا تكرروا الكلام باطلا كالأمم فإنهم يظنون أنه بكثرة كلامهم يستجاب لهم. فلا تتشبهوا بهم. لأن أياكم يعرف ما تحتاجون إليه قبل أن

تسألوه . »

علمي كيما تخفت في أذني أصوات هؤلاء المرائين ، وأسمع صوتك قائلاً :

وحيث يكون كنزكم هناك يكون قلبكم أيضاً . » فأفهم أني إن أنا شئت العودة إلى والآب » فعلي أن أضع والآب » في قلى ، أو قلى في والآب » .

فإن أنا أحببتُ مالاً أكثر منك ــ وأنت الطريق إلى والآب عــ لن أدخل الملكوت . لأن كنزي في المال . وهناك قلبي أيضاً . و «مرور جمل من ثقب إبرة أيسر من أن يدخل غنى إلى ملكوت الله . »

وإن أنا أحببت الجاه والسلطان والرفعة بين البشر أكثر منك ... وأنت الحق ... لن أدخل الملكوت . لأن كنزي في الجاه والسلطان والرفعة . وهناك قلبي أيضاً . و و المستعلي عند الناس رجس عند الله . »

وإن أنا أحببت أبي وأمي وإخوتي وأصدقائي أكثر منك — وأنت الحياة — لن أدخل الملكوت . لأن كنزي في أبي وأمي وإخوتي وأصدقائي . وهناك قلبي أيضاً . و «مَن أحب أبا أو أمّا أو ابنا أو ابنة » أكثر منك فلا يستحقك . و «مَن ترك بيتاً أو إخوة أو أخوات أو أبا أو أمّا أو امرأة أو أولاداً أو حقولاً » من أجلك وأجل الإنجيل — وإنجيلك الطريق — أو حقولاً » من أجلك وأجل الإنجيل — وإنجيلك الطريق —

* يأخذ مائة ضعف الآن في هذا الزمان بيوتاً وإخوة وأخوات وأمّهات وأولاداً وحقولاً \ مَع اضطهادات . وفي الدّهر الآتي الحياة الأبدية . *

وإن أنا أحببت نفسي أكثر منك ــ وأنت الدليل إلى الحياة الأبدية ــ فلن أدخل الملكوت . لأن كنزي في نفسي. وهناك قلبي أيضاً . و « مَن أراد أن يخلّص نفسه يهلكها ومن يهلك نفسه » من أجلك وأجل الإنجيل ــ من أجل العودة إلى مصدرها الإلهي ــ فهو يخلصها . « لأنّه ماذا ينفع الإنسان لو ربح العالم وخسر نفسه ؟ »

ما زال كنزي في التراب ، فقلبي عالق بالتراب . ولن أسلك «الطريق » حتى أجرد نفسي من كل زائل وفان ، وأتمستك بما في من ثابت وغير فان ليكون لي « كنز في السموات حيث لا يقرب سارق ، ولا يُفنى سوس . »

جمال جسمي يذوي وقوّته تنحل . وحاجاته تنتهي عند حافة القبر . وعناصره تتبعثر . فعلي أن لا أهم بما آكل وأشرب وبما ألبس .

و الحقّ أقول لكم ، إن لم ترجعوا وتصيروا مثل الأولاد

١ ما أقرب هذا القول من قول الاوتسو عن الرجل الحكيم الذي يجد قلبه
 أي كل قلب ومسكنه في كل مسكن فيعطيه الناس عيونهم وآذانهم .

فلن تدخلوا ملكوت السموات . »

إذن علي أن أتجرد من وهم الحير والشر . لأنني لا أعرف الحير المطلق ، ولا الشر المطلق . وبمقاومتي لما أحسبه شرا ، أو بمناصرتي لما أحسبه خيرا ، كثيرا ما أقاوم النظام الأعلى ، فأشقى وأتألم عندما يسحقني ذلك النظام الذي لا يعرف معاندا . وإن أنا تجردت من وهم الحير والشر عرفت قيمة للوداعة . فلا أدّعي لنفسي فضلا في كل ما أعمل . بل أقول ما أنا إلا «عبد بطال » . ولا أطلب ثمنا من أخي عن شيء . لأن ليس لي حق الملك في شيء . بل أخذت ما أخذته مجاناً ومجاناً أعطيه . ولا أدين أخي بذنب لأنني أحق منه بالدينونة . أخ ليس صالحاً إلا الله » .

وعلى" — لكي أرجع وأصير مثل الولد الصغير — أن أتجر"د من وهم الحطيئة والعقاب . فالولد لا يخطىء ، لأنه لا يعرف الحير والشر . ولا الحلال والحرام . ولا الكذب والرياء . بل يسير مدفوعاً بقوة النظام السرمدي لا مكبتلا "بأنظمة البشر . فكل ما يعمله ويقوله صالح لأن نيته سليمة وصالحة . لكنه حالما يتقيد بأنظمة البشر يدخله الفساد . لأن ما يحد ده الناس كشر يصبح شراً ليس لأنه كذلك في حد ذاته ، بل لأن الناس يعتقدون به الشر . فليس في الحليقة من خير وشر " ، لأنها منبثقة من مصدر أرفع من الحير والشر" . ولا فساد فيها إلا اعتقاد من مصدر أرفع من الحير والشر" . ولا فساد فيها إلا اعتقاد

الناس أن هناك فساداً. لذلك لا يدخل أحد من الناس الملكوت - لا يرجع إلى مصدره الأعلى - إلا إذا عاد كالولد فتجرّد من اعتقاده بالخير والشرّ. والحلال والحرام. والحطيئة والعقاب. واستسلم بكليّته إلى مشيئة « أبيه » - إلى النظام الذي لا يختل حتى قيد شعرة . ولذلك يعوزه الإيمان .

الإيمان! الإيمان! وما أعظم إيمانك يا يسوع! إني أؤمن بإيمانك. أما إيماني فضعيف. فأعن ضعف إيماني. أؤمن بأنتك بالإيمان حولت الماء إلى خمر. وفتحت عيون العميان، وآذان الصم . وأطلقت ألسنة الخرس. وليتنت أرجل المقعدين. وشفيت البرص. وأقمت الأموات. وأصلحت العقول المختلة. ومشيت على الماء. وأشبعت الحمسة

أؤمن بقولك إن « من قال لهذا الجبل انتقل وانطرح في البحر ولا يشك في قلبه ، بل يؤمن أن ما يقوله يكون ، فمهما قال يكون له . »

«ولا يشك في قلبه » ! قوي هو الإيمان . لكنما الشك أقوى . فتشكيك بطرس كاد يغرقه حين شاء أن يمشي على الماء . وتشكيك تلاميذك منعهم من «إخراج الشياطين » باسمك . حتى إيمانك لم يتغلب على شك أهل بلدتك الذين حين جثتهم كارزا قالوا :

29

آلاف بخبسة أرغفة .

و أليس هو النجار ابن مريم أخو يعقوب ويوسي ويهوذا وسمعان . أوكيست أخواته ههنا عندنا ؟ » فلم تقدر أن تصنع هناك و ولا قوة واحدة » وخرجت من بينهم متعجباً من وعدم إيمانهم » وقائلاً : وليس نبي بلا كرامة إلا في وطنه وبين أقربائه وفي بيته . »

أؤمن أيها المصلوب بأنتك ظهرت لتلاميذك من بعد موتك إنما في جسد غير الذي سُمرّ على الصليب. ذلك كان من لحم وعظام ودم. يتألم من المسامير والأشواك والحراب. ويعرف الجوع والعطش. والتعب والنعاس. له حجم وله وزن. أما الجسد الذي ظهرت به فلم يكن كذلك. فقد وقفت فيه فجأة أمام تلاميذك المجتمعين في عليّة كل أبوابها ونوافذها مقفلة. وكما ظهرت فجأة ، هكذا اختفيت.

لو كان الجسم الذي ظهرت به بعد موتك عين الجسم الذي دُفن بعد الصلب لما ظنتك مريم المجدليّة حارس البستان ، يوم جاءت إلى قبرك فرأتك واقفا أمامها ولم يكن مرّعلى دفنك غير يومين . ولـما قلت لها : « لا تلمسيني . »

لو كان جسمك بعد الموت ذات جسمك قبل الموت لعرفك تلميذاك السائران إلى عمواس ، حين اقتربت منهما وحدثتهما طول الطريق واتسكأت معهما للعشاء . غير أنهما لم يدركا أن جليسهما أنت حتى أخذت خبزا وكسرت وباركت . فتذكرا عشاءك السري قبل أن تُصلب . وإذ عرفاك اختفيت عنهما . أو من بأنك ظهرت لتلاميذك بعد الموت ، لأن روحك كانت قد تغلبت على المادة فأصبحت سيدتها المطلقة تستخدمها عند الحاجة . وقد احتاجت روحك إلى هيأة المادة لتعود فتظهر فيها إلى تلاميذك فتشد د إيمانهم بك الذي تزعزع بموتك . أو من بأنك و ابن الله » . لأن روحك السامية كانت مع الله بعد أن تغلبت على المادة وشهواتها باجتيازها طريق التجربة والتجرد من المحسوس وأوهامه . وأنها عادت إلى الأرض لتهدي أبناء الأرض إلى والطريق » المؤد ية إلى والآب » . وأنها عاشت على الأرض في جسد من لحم وعظام ودم ، مكون كجسد كل بشر من أب وأم أرضيين .

أؤمن بأن الذين دو نوا تاريخ حياتك وأقوالك وأعمالك قد دو نوها بكل إخلاص و دونما أقل غش . لكنهم من حيث لا يدرون قد دفعوا جزية لظروف الزمان والمكان مثلما دفعت أنت . فأنت إسرائيلي ولم تُرسك و إلا إلى خواف إسرائيل الضالة » . وإسرائيل عند ظهورك كان — ولا يزال — يحسب نفسه و شعب الله المختار » . وكان له ناموسه وطقوسه وعاداته . لذلك كنت تخاطبه وفي يدك الواحدة و الناموس والأنبياء » ، وفي الأخرى رسالتك التي ما كان أحد في إسرائيل يفهمها ويقبلها لولا العلاقة بينها وبين و الناموس والأنبياء » . لذلك

فالذين آمنوا بك وبرسالتك ، والذين دوّنوا حياتك لم يتركوا نبوءة تنطبق على حالة من حالاتها إلا طبـقوها « ليتم ما قيل في الذي القائل » :

. أؤمن أيها الناصري بأنّك قد تألهت لأن روحك قد أفلتت من شراك الشهوات ، وأحابيل المطامع ، وأوهام الحس .

وإذ تساورني أوجاعي وأطماعي ، وهمومي وغمومي ، ووتزدحم سبلي بوجوه البشر التي أرى في كلها انعكاس وجهي ، أحب أن أنصب في قلبي صليباً . وأن أسمرك على ذلك الصليب . وأن أنظر إلى وجهك المشرق بنور «الملكوت» حين فتحت شفتيك وناديت أباك : «أبتاه في يديك أستودع روحي . »

أحب ذلك الوجه الذي لم يعرف الابتسامة قط. وقد عرف الدمع وكل أصناف الألم. أحبّه لأني أرى وراءه وجوها كلّها جميل. وكلّها طاهر. لكنه أجملها ، وأطهرها ، وأبعدها عن الأرض.

فهناك وجه الطمأنينة واقفة على الجبل ومبشرة بالطوبى : «طوبى للمساكين بالروح ، لأن لهم ملكوت السموات . . . أحبوا أعداءكم . باركوا لاعنيكم . . . من لطمك على خداك الأيمن فحوال له الأيسر أيضاً . . . كما تريدون أن يفعل الناس بكم افعلوا هكذا أنتم أيضاً بهم . . . »

وهناك وجه الصدق يؤنّب الكذب قائلاً : «ويل لكم أيها الكتبة والفريسيون المراؤون لأنّكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس فلا تدخلون أنتم ، ولا تدعون الداخلين يدخلون . ويل لكم أيها الكتبة والفريسيّون المراؤون لأنّكم تشبهون قبوراً مبيضة تظهر من خارج جميلة ، وهي من داخل مملوءة عظام أموات وكل نجاسة ...»

وهناك وجه العدل السماويّ يذرّ بعض أشعّته على عدل الأرض القائل برجم الزواني : « من كان منكم بلا خطيئة غليرجمها بحجر . »

وهناك وجه المعلم يكرز في تلاميذه عن ملكوت الروح فيتشاورون فيما بينهم عمس سيكون الوزير الأول في ذلك الملكوت !

وهناك وجه الرسول الذي عرف أن الذين أرسل إليهم سيعلقونه عمّا قريب على خشبة فانفرد بنفسه والحزينة جدّاً حتى الموت » وخرّ يصلّي إلى مرسله : وأبتاه إن أمكن فلتعبر عنى هذه الكأس . »

وهنالَـُد وجه الحقّ صامتاً في حضرة السلطة الأرضيّـة التي لا تعرف حقـّـاً إلا حقها .

هناك وجوه أخرى ألمحها من وراء الوجه الذي يسحرني ، وينسيني نفسي . غير أني لا أقرأ فيها ما أقرأه فيه . والذي

أقرأه هو هذا:

انا هو الطريق والحق والحياة . ليس أحد يأتي إلى الآب
 إلا بى . »

. . .

إيه بوذا ! ايه لاوتسو ! إيه يسوع ! ثلاث منارات على شواطىء الوجود. تستمد "نورها من مصدر واحد. وتنير سبيلا واحداً إلى مرفإ واحد.

إن يكن في ما قلت تجديف على والذات العالمية » يا غوتاما ، فـ والذات العالمية » أوسع من أن تضيق بتجديفي .

أو يكن فيه تجديف على «الطاو » يا لاوتسو ، فالطاو أرفع من أن يحط به تجديفي .

أو يكن فيه تجديف عليك أو على « الآب » يا يسوع ، فأنت أسمح من أن تدين . وأبوك أسمى من أن يهان .

ولتكن وجوهكم النيترة ملجإي من وجوه البشر ، ومهربي من كهوف الوهم ، ودليلي إلى وجه الحق . آمين .

نهضت الشيرق العربي وموقعنه بإزاء المد*نسية الغربسية*

جواب على استفتاء الهلال

- ١ حل تعتقدون أن نهضة الأقطار العربية قائمة على أساس وطيد
 يضمن لها البقاء أم هي فوران وقتى لا يلبث أن يخمد ؟
- ٢ هل تمتقدون بإمكان تضامن هذه الأقطار وتآلفها . ومتى .
 وبأي الموامل وما شأن اللغة في ذلك ؟
- ٣ هل ينبني لأهل الأقطار العربية اقتباس عناصر المدنية الغربية
 و بأي قدر و عند أي حد يجب أن يقف هذا الاقتباس :
 - أ في النظامات السياسية الحديثة .
 - ب في الأدب والشعر .
 - ج في العادات الاجتاعية .
 - د في التربية والتعليم ,

لقد كبرت و نهضاتنا » في هذه الأيام وتعددت وحركاتنا » حتى لا تسمع إلا بالناهضين ولا ترى إلا القائمين بحركة ما . فهناك الحركة الوطنية والجنسية والسياسية. وهناك النهضة الأدبية والتهذيبية والاقتصادية . وكدت أنسى النسائية . وكثيراً ما سألت نفسي ماذا عسانا نعني بقولنا و نهضة » . أنقصد أننا

كنا غافلين فاستفقنا . أم مستلقين على ظهورنا فانتصبنا . أم سائرين في مؤخرة موكب الحياة فأصبحنا في منتصفه أو مقدمته ؟ وكيف لنا ، كلّما خطونا خطوة ، أن نعرف هل خطونا إلى الأمام ، أم إلى الوراء ، أم بقينا حيث كنّا ؟

قد يحسب البعض مثل هذه الأسئلة ضرباً من البلاهة أو البلادة . غير أني أسألهم بكل احترام أن يطلعوني على المقياس الذي يقيسون به « التقد م » لأطلعهم على رأيي في « نهضاتهم ».

إن مسافراً خرج من بيته قاصداً محطة القطار فوصلها يعرف أنه قد « تقدم » في رحلته ذراءاً أو فرسخاً . فكيف لأمة أن تعرف أنها « تقدّمت » في سيرها ؟ هل يتم لها ذلك إذا انتقلت من حكم أجنبي إلى وطني ؟ أو من ملكي إلى جمهوري ؟ أو إذا كانت لها مدرسة واحدة فأصبحت لها مدارس ؟ أو معمل فغدت وعندها ألف معمل ؟ أو طيارة أو قطعة بحرية صغيرة فأصبحت وعندها طيّارات وأساطيل لا تمهر ؟ وبعبارة أخرى - هل إذا بلغت الأقطار العربية يوماً شأن الولايات المتحدة أو إنكلترا أو فرنسا أو اليابان تحسب شأن الولايات المتحدة أو إنكلترا أو فرنسا أو اليابان تحسب

 أنواعه — خوف الموت وخوف الجوع والألم والفاقة والعبودية وكل ما هنالك من ضروب الجوف . لأن التغلب على الجوف يولد تلك الطمأنينة الروحية التي لا سعادة إلا بها . فإذا كانت المدنية الغربية ، كما نعرفها ، تساعد على استئصال الجوف أكثر من المدنية الشرقية فهي حرية بالجفظ والتقليد . وحري أذ ذاك بالشرق أن يتبنى من الغرب برلماناته ومعاهده العلمية والمدنية وأن يتزيا بأزيائه الأدبية وأن لا يقف في تقليده عند حد .

فلنقف هنيهة ولنقابل بين المدنيّتين لنرى هل المدنيّة الغربية حريّة بأن تتخذها الأقطار العربيّة قبلة لها .

عندما أسأل نفسي عن الفرق بين الشرق والغرب أراه منحصراً في نقطة واحدة جوهرية . وهي أن الشرق يستسلم لقوة أكبر منه فلا يحاربها والغرب يعتد بقوته ويحارب بها كل قوة .

الشرق يرى الخليقة كاملة لأنها صنع الإله الكامل. والغرب يرى فيها كثيراً من النقص ويسعى ولتحسينها ». الشرق يقول مع محمد: وقل لن يصيبنا إلا ما كتب الله لنا . ويصلي مع عيسى : ولتكن مشيئتك . » ومع بوذا يجرد نفسه من كل شهواتها . ومع لاوتسو يترفع عن كل الأرضيات ليتحد بروحه مع والطاو » أو الروح الكبرى . أما الغرب فيقول : ولتكن مشيئتي . » وإذ يخفق في مسعاه يعود

إليه ثانية وثالثة ويبقى بعلل نفسه بالفوز . وعندما يدركه الموت يوصى بمطامحه لذريته .

الشرق توهم مرّة أن في إمكانه الوصول إلى عرش ربه . فبنى برج بابل . وإذ هبط برجه أقرّ بضعفه وجبروت خالقه وسلم . أما الغرب فيبني كلّ يوم برجاً . وكل يوم يهبط برجه . فيعود إلى ترميمه مصمه على إدراك كنه الوجود من تلقاء نفسه .

الشرق يقول: «ولا غالب إلا الله. » أما الغرب فيقول: «ولا غالب إلا أنا. »

إن ادّعاء الغرب بقوته واستسلام الشرق لقوة أكبر منه هما الحد الفاصل بينهما . وعندي أن في إقرار الشرق بضعفه تجاه قوى الموت والحياة غلبة له . وفي مكابرة الغرب بقواه إزاء قوى الموت والحياة انخذاله واندحاره . فما الغرب محاولاً إصلاح الحليقة وفهم أسرارها إلا كسمكة في بحر تحاول وتحسينه ، والوقوف على مكنوناته .

إن ما أدركه الشرق منذ أجيال بإيمانه واختباراته الروحية يحاول الغرب اليوم أن يتوصل إليه بمكرسكوبه وتلسكوبه . ومن العبر أنه كلما تعمق في درسه عاد إلى الشرق ونفض عن بعض تعاليمه غبار الدهور وصقلها ثم عرضها على إخوانه كأنها حقائق جديدة . فهو ينقب في هذه الأيام عن فلسفات الصين

والهند واليهود والعرب والعجم ليجد فيها مفاتيح لما أقفل في وجهه من أسرار الوجود وعبثاً جرّب أن يفتحه ببراهينه وتعاليمه.

هوذا عالم غربي كبير يدعى فلاماريون يترك النجوم التي قضى خيرة حياته في درس أسرارها ويكرس ثلاثين عاماً من عمره وليبرهن وللغرب في ثلاثة مجلدات ضخمة عن أن الإنسان مركب من روح وجسد . وأن الجسد يتحوّل بالموت أما الروح فتبقى . وقس عليه السر وليم كروكس وأولفر لودج وكونان دويل وسواهم . فإذا كان الغرب قد أدرك اليوم، أو أخذ يدرك ، هذه الحقيقة و بالبرهان و فالشرق قد عرفها منذ نعومة أظفاره بإيمانه . وقد شاد عليها ، وعلى سواها من الحقائق المنزلة ، بنيان حياته .

قلت والحقائق المنزلة » إذ ليس في نظري من حقائق سواها. فالإنسان من تلقاء نفسه قاصر عن إدراك سرّ الوجود . وهذه الحقائق هي ميراث الشرق منذ ولادته . أمّا ما ندعوه في هذه الأيام وحقائق علمية » ونكيّف معيشتنا بموجبه فليس إلا ضرباً من التخمين نتلهى به من يوم إلى يوم . فمن ميزات الحقيقة أنها حقيقة في كل زمان ومكان . أمّا و الحقيقة » التي نتزوجها اليوم ونطلقها في الغد فما تلك بحقيقة على الإطلاق . وأكثر ما يقال فيها إنها و تقدير معقول » لوقت محدود . وإنها صالحة

إلى أن يظهر ما هو أصلح منها بالنسبة إلى مداركنا . أوكيست هذه حال الغرب مع علومه وعلمائه ، وحالنا مع الغرب ؟ لو أخذتَ من المدنية الغربية ما استعارته من الشرق لتركتها لحداً مطليّــاً من الخارج بالذهب وفي الداخل محشوّاً عظاماً و دو داً. لو قلت للغرب يوماً : ﴿ هَا أَنَا سَأَجِمَعَ كُلِّ آثَارَكُمُ الْكُتَابِيَّةُ وأحرقها إلا واحداً ، ولكُم أن تختاروه ، فماذا ترى يختار الغرب ؟ يختار ، ولا شك ، الكتاب المقدّس ! ولو فعلت ذلك بالعالم الإسلامي لاختار القرآن الشريف. فإذا كان أثمن آثار الغرب وأعزّها هو هبة الشرق فكيف للشرق أن يمدّ يده إلى الغرب مستعطياً ؟ وماذا عساه يستعطى سوى طيارات وقطارات ودواليب وأسلاك ولوالب ومدرعات وبرلمانات ومتاحف ومعاهد ومقاصف ومخدرات وعلل ومشاكل كثيرة ليست لتدُّنيه من كنه الحياة ولا لتعطيه طمأنينة روحية ليس يحصل عليها بإيمانه ؟ أما الثمن الذي يدفعه إلى الغرب لقاء ما يستعيره منه أو يستعطيه ، فعزة النفس وراحة الفكر والاعتراف العلني أنَّه ـــ وأعنى الشرق ـــ مزبلة العالم وأن الغرب جنته الغنَّاء. إذا كان ما نقصدم (بنهضة ، الأقطار العربية هو طموحها إلى مجاراة الأمم الغربيّة في حلبة الاقتصاد والسياسة والسيطرة ومناهضتها بسلاحها فليس لهذه الأقطار إلا آن تحذو حذو اليابان وأن تقتبس كل ما يمكنها اقتباسه من الغرب دون

تمييز وبأسرع ما يمكن . غير أني لست أتمنى للأقطار العربية مثل هذه «النهضة » . وفي اعتقادي أن فرسخا مربعاً من بلاد الصين «الخاملة » يحوي من الجوهر أكثر من كل جزائر اليابان «الناهضة » .

إن الشرق لفي غنى عن اقتباس حرف واحد من المدنية الغربية إذ ليس الاقتباس إلا تقليداً . وكل من يقلد سواه لا يكون مخلصاً لنفسه . لأنه يخفي حقيقته ليظهر بحقيقة سواه . وفي كل أمة ، مثلما في كل فرد ، حقيقة كل جمالها في أن تظهر كما هي . لذلك لا أرى كيف يمكننا أن نقلد الغرب في أمر من الأمور دون أن نخون أنفسنا ونمسخ الحقيقة التي فينا . لنأخذ الشعر مثلاً . ما الشعر ، ولا الأدب بأسره ، إلا تواطفنا وأفكارنا منظومة أو منثورة . فإذا قلدنا في نظمها أو نثر ها الغربي فنحن ناظمون وناثرون عواطف وأفكاراً غير عواطفنا وأفكارنا . وإذ ذاك لا شعرنا شعر ولا أدبنا أدب . وليس أقل قباحة من ذلك تقليدنا لأبناء الجاهلية أو ما بعدها . فجمال الشعر إنها هو إخلاصه في تصوير الحقيقة الكائنة في نفس الشاعر . وفي ذاك سر الابتكار والإبداع .

لقد قلت ما قلته في المدنيّتين ــ الشرقية والغربية ــ وأنا عارف حق المعرفة أن المدنية الغربية ، وإن تداعى بنيانها ، لا تزال برّاقة غرّارة . وأنها لن تهوي إلى الحضيض قبل أن

تشمل المعمور بأسره . وأن الأقطار العربية سيكون لها من هذه المدنية نصيب كبير قبل تلاشيها . لكنني أحجم عن التكهن بمقدار ذاك النصيب وبوضع حدوده الزمانية والمكانية ، تاركاً ذلك لمن ميتزهم الله بمقدرة النبوءة .

ليرشقني من شاء بقوله: وإنّه رجعي يعود بنا إلى مجاهل الدين وخرافاته. » فما ذاك ليثنيني عن اعتقادي بأن الشرق أقرب من الحقيقة بإيمانه من الغرب بفكره وعلمه وبرهانه. وأن الغرب المكابر بقواه ، إن لم يكن أشقى من الشرق المستسلم لقوى فوق قواه ، ليس أسعد منه ولا أرفع ولا أشرف . بل إن القائل من كل قلبه : وولا غالب إلا الله » لأحكم ، في نظري ، وأكثر طمأنية روحية من القائل : وولا غالب إلا أنا ». وإن لم يكن بد للواحد من التتلمذ للآخر فالغرب أحوج إلى مدرسة الشرق من الشرق إلى مدرسة الغرب.

مستسبه الأول المشهد الأول

نيويورك ــ تنين البحر والبر (عصر نهار ني أواخر تموز)

التنين يتنفس :

أنا جالس في حديقة صغيرة في منتصف المدينة تدعى ومديسن سكوير ، يشاطرني المقعد الحشبي ثلاثة رجال وامرأتان . عن يساري رجل يظهر لي من زيّه أنّه عامل يستريح بإرادته أو قسر إرادته . فقد يكون من الملايين الذين ليس لهم ما يعملون ليرتزقوا . لقد اتكأ بمرفقيه على ركبتيه . وسند رأته بكفيه . وستر بقبعة ممزّقة جبينه وعينيه . هو نائم لأني أسمع له بين الآونة والأخرى غطيطاً ثقيلاً .

عن يميني زنجية فطساء الأنف ، غليظة الشفتين ، سميكة العظم ، جزيلة الشحم واللحم . في فمها علكة تديرها بلسانها من طرف في شدقها إلى طرف . فيتسمع لها صوت كخفق أخفاف الجمال في الأوحال. كلها مضغت مضغة شعرت كأن

إبراً تخزني في كل مسم من مسام بدني . فأهم بالهريبة . لكنني أعرف حق المعرفة أنني لو تركت مقعدي لما وجدت في كل الحديقة بدلا عنه . فأزجر نفسي وأقول لها : «إن الله مع الصابرين ! » وألتصق بمقعدي أمكن من ذي قبل ، مشتفاً أذني بنغمة علكة الزنجية ، ومعطراً أنفي برائحة الشحم السائل من بدنها عرقاً تحت أشعة الشمس الحراقة .

أمام الزنجية درّاجة جميلة للأطفال فيها توأمان أبيضان يظهر أنهما من أبناء الرفاهية ، والزنجية مرضعة لهما . التوأمان نائمان والزنجية تطرح عليهما من حين إلى حين نظرة الأسير إلى قيده ، أو الحمار إلى حمله .

على مقربة من المقعد حيث أنا صبية "وبُنيّات يلعبون. لكن في حركاتهم تثاقلاً. وفي أصواتهم اختناقاً. وفي وجوههم تعبآ ومللاً. ذلك من شدّة الحر. يقع الواحد منهم على الأرض فيأبى النهوض ، أو ينهض متواكلاً متكاسلاً كساعة توقظه أمّه من النوم ليذهب إلى المدرسة.

في الحديقة بقع من العشب الأخضر يكاد العشب فيها لا يُرى لكثرة الأجسام البشرية الملقاة فوقه . أكثرها مستر بأطمار تدل على أن أصحابها من الذين لا يرى التنين فيهم شيئاً سوى عضلاتهم . فإن هو احتاجها أطعمهم . وإلا تركهم وشأنهم يتنقلون من حديقة إلى حديقة ويصطادون قوتهم من فضلات

التنين صيدً العصفور لحشرات الأرض وهوام الهواء .

ممرّات الحديقة الإسفلتية، ومقاعدها الخشبية، ومنفرجاتها الصغيرة العشبية مكتظة بأمثال هؤلاء وبأصناف عديدة من البشر سواهم ، قذفتهم إلى جوف التنين كل أنواع الأقاليم والديار على وجه الأرض . السائرون منهم يسيرون شرقاً وغرباً ، وجنوباً وشمالاً . رجالاً ونساء ، كباراً وصغاراً . يسيرون بلا انقطاع كعسكر من النمل . بعضهم يجرّ رجليه جرّاً ، وبعضهم يسرع مروّحاً بمنديل أو بجريدة أو بقبعة كأن قوة هائلة تضغط على صدره أو عبئاً ينتقل كتفيه .

السائرون والجالسون والممددون على الأرض كلّهم يصعّد أنفاساً حارة ويشتهي لو انقلبت الحديقة الصغيرة فجأة بحراً كبيراً ليرمي إليه بثيابه الملتصقة بجلده التصاق رقعة الحردل وليغمس في أمواجه جسمه الشاعل بدون لهيب .

من هم هؤلاء الناس ؟ من أين أتوا ؟ لماذا أتوا ؟ وماذا يعملون في جهنم الأرض ؟

أطرح عليهم هذه الأسئلة بعيني فتجيبني وجوههم المجبولة من تربة كل أرض بكل ألسنة الأرض : ومن أنت ؟ ومن أين أتيت ؟ ولماذا تعمل في جهنم الأرض ؟ فأصمت حائراً وأعود أقلب نظري في جماهيرهم المتألبة .

بويا مستر ؟ بويا ؟ ــ هذا صوت واحد من كثيرين من

70

الأولاد الذين يتسابقون بين أرجل المارة في الحديقة فلا تلمحهم العين حتى يتواروا عنها ، كأنهم رجل من الجندب . بعضهم لا قبعات على رؤوسهم ؛ ولا قمصان ، بل آثار قمصان ، تستر أبدانهم ؛ ولا أحذية ، بل بقايا أحذية ، تحمي أرجلهم الصغيرة من النار الكامنة في الإسفلت تحتها . في يد كل منهم صندوقة صغيرة تحوي فرشاة وبضع علب تنكية وخرق قذرة . بويا مستر ؟ بويا ؟

حذائي ليس بحاجة إلى التنظيف . لكن هذا الولد اليوناني أو الإيطالي أو البولندي بخالفني في الرأي . وهو أعلم بحاجات الأحذية مني . لذلك أكب على حذائي ينظفه غير آبه مشيئي على الإطلاق .

امسح يا ولد! لا بأس! أنت صورة الله ومثاله ، فيا للتنين الذي مسخك منظفاً للأحذية لأن في جوفه عبالاً لا رزق لها إلا من كدّك وكدّ إخوانك من ذوي الحرقة والفرشاة . فالمجد لك . والمجد لهم . وليكن اسم التنين معظماً من الآن إلى أن يقيّض الله له جاورجيوسه .

في الحديقة طائفة قليلة من الأشجار الهزيلة التي كيفما التفتت رأت نفسها غريبة التربة والديار. تحيط بها من الجهات الأربع جبال من الحجر والحديد هي بنايات تتسابق صعوداً في الهواء. هناك بناية «المتروبولتن» تتوجها قبة عالية. وتزين

القبة ساعة دقاقة يقف الرجل على عقربها فيبين للجالس في الحديقة بحجم الديك أو أصغر . وهناك بناية «الكاوي » ويا له من كاو ا وما ذاك الزمان ببعيد يوم كانت أقرب البنايات إلى الشمس . لكنها اليوم قد طأطأت رأسها أمام علو كثيرات بنين بعدها . وهناك بناية «الافنيو الحامس » وسواها ، ثم سواها ، ثم سواها من البنايات التي تتنفس اليوم بألف منخار والتي تطلب النسيم فلا تجده فتحتال للحصول عليه بمراوح كهربائية .

بين أوراق الأشجار أسراب من عصافير «الدوري» تسمع لها ثرثرة متقطعة . ليس في الأشجار غصن يميل ولا ورقة تتحرك . ولو أن حديقة «مديسن سكوير» حلفت في هذه الساعة أن ليس في الأرض ما يدعونه نسيماً لكان حلفها صادقاً أمام السماء والأرض .

الشمس في السماء . لكن من في الحديقة يشعرون بها ولا يرونها لأنتها مقنعة بقناع أغبر كثيف ، ليس ضباباً ، ولا محاباً . إن هو إلا أنفاس التنين المتصاعدة من ألوف المداخن ، وملايين النوافذ ، وجبال متراكمة من الحديد والحجر والقير والاسفلت ، وقوافل لا يدرك أولها وآخرها من العجلات للعجلات المعجلات المعرباء . ترفعها تتصاعد هذه الأنفاس في الهواء فينوء تحتها الهواء . ترفعها

الأرض بكل قواها إلى فوق فتشمئر منها السماء وتضغط بها إلى أسفل . فتبقى عالقة بين الأرض والسماء . حافظة من الشمس حرارتها . خانقة من النسيم أنفاسه . ضاغطة بصفائح من حديد محمية في نار جهنم على صدر التنين المتمدد بين نهرين ، الفاغر فاه ليشرب البحر ويبتلع البر دون أن يرتوي يوما أو يشبع .

التنين يتنفس ويكاد يحترق بأنفاسه . وجاري الذي عن يساري يغط ويحلم أحلامه . وجارتي التي عن يميني تتشدق بعلكتها وتحلم أحلامها . والتوأمان في الدرّاجة أمامها يحلمان أحلامهما .

وأنا تساورني خيالات أيام تُقصيها مرارة السنين فتدنيها حلاوة الذكرى .

المشهد الثاني الشخروب ـــ في سفح صنين (عسر نهار في أواخر تموز)

صنين يتنفس :

أنا مستلق على صخرة دهريّة بيضاء . فيها نواتيء مسننة كالحراب . تتخللها منبسطات ملِّسة ككف العذراء . من وراثي

صخور تتعالى إلى السماء وتطرح علي سراً من الظل ناعماً كالمحبة ، مؤنساً كالرجاء ، عابقاً بالسلام والطمأنينة كالإيمان . بيني وبين تلك الصخور قناة تتسابق فيها قطرات نبع صنين متهامسة فوق الحصى ، مترنمة بين الأعشاب ، متهللة عند انحدارها من علو صغير ، ناشرة في الهواء أنفاسها البليلة . أنا أسمع همسها وترانيمها وتهاليلها . وأشعر بمر أنفاسها على وجهي ويدي .

فوق رأسي سماء كيفما قلتبت طرفي لا يقع فيها على شبه غيمة . هي زرقاء . زرقاء ! وبعيدة . بعيدة . بعيدة ! أنا أعرف أن تلك النقطة الغبراء فيها ليست غباراً ولا دخاناً . يل هي نسر أسبل جناحيه القويين وراح يدور في الفضاء دورات لولبية متصاعدة ، محدقاً إلى الأرض، باحثاً فيها عن فريسة أو طريدة يجعلها عشاء ليلته أو عشاء صغاره .

عن يساري شاب سقاه صنين العافية والعزم والأمل. إنه مكب على بقعة من سنابل القمح يقطعها بمنجله قبضة قبضة . أراه ينتصب ثم ينحني . وأرى المنجل في يده يصعد ويهبط يارقا في الشمس ، مرسلا في الأثير تموجات رناته الفولاذية كلما هبط على قامات السنابل فاعترضته حصاة في الحقل أو نبتة قوية . أسمع رنات منجله تندمج بنبرات صوته الفتى المتموج :

ه من هون لأرض الديثر من هون لأرض الديتر والسر السلي بيننا إيش وصله للغير وان كان ما في ورق لاكتب على جنح الطير وان كان ما في حبر بدمـوع عينييًا ! »

ثم أراه يجمع ما يقطعه من السنابل كوماً كوماً ، حاملاً منجله على ذراعه وماسحاً عرق وجهه بيده .

عن يميني مرجة خضراء . وعلى بساطها الأخضر قد تمددت بقرة سمراء حلوب . تبارك الله ما أكبر درها ! هي ناعمة البال . مطمئنة القلب . وما همتها ، والمرعى خصب ، والمورد عذب ، وابنتها بجانبها ؟ تجتر فتغمض عينيها على مهل ثم تفتحهما على مهل . وبين الآونة والأخرى تطرد البرغش عن وجهها تارة بأذنها اليمني وطوراً باليسرى . أسمع كيف تطحن الجرة بين فكيها ، فأشتهي لو كان لي ما أعلكه نظيرها .

عند أسفل الصخرة ، حيث أنا ، بلتوطة كبيرة منبسطة الفروع والأغصان . بين أوراقها أجواق من الحساسين ترفرف من غصن إلى غصن وقد علت زقزقتها حتى كأنها في عرس أو مهرجان من الألحان . وما ألحانها إلا فيضان ما في قلبها من الغبطة بالوجود . لقد زارت الحقل في نهارها ففرش أمامها الحقل خيراته . وقصدت النبع فرواها النبسع بقطراته .

واستنجدت الهواء فمد لها الهواء بساطه . واستدفأت الشمس فغمرتها الشمس بأنوارها . كان الربيع فبنت أعشاشها. وباضت ونقرت وأنمت فراخها . وجاء الصيف فلم يبق لها من هم سوى الصيد ، ومن تسلية سوى التغريد . والصيد وافر فعلام لا تغرد ؟

من خلال أغصان البلوطة ، حيث الحساسين ، تتراءى لي أغصان أشجار كثيرة – أشجار بلوط وسنديان وزعرور وبرقوق ، كلتها ورق نضر . كلتها آهل بالعصافير . يخاصرها النسيم فتراقصه على تقاطيع الأغاريد . هاماتها تتناءى عن بصري منحدرة نحو الوادي العميق ، حيث ساقية صغيرة تكر جمزاً وحلجاً — من صخر إلى صخر ، ومن مرتفع إلى منخفض . الصخور عن جانبيها متراكمة كالغيوم ؛ لكنها غيوم جامدة بيضاء ، يتطاول بعضها إلى السماء فإخاله عن بعد غيمة على الأفق . بين هذه الصخور سبيل ضيق تسلكه البشر والبهائم بصعوبة وتلقى الجمال في قطعه من العذاب ألواناً . هو السبيل الواصل بين بسكنتا وزحلة .

« دين . . . دن . . . » هذه أجراس قافلة من المكارين قادمة من زحلة . وهذا صوت صاحب البغلة الدهماء السائرة بغنج وتعزز في مقدمة القافلة :

عيونك سُود والكحله خفيّه رميت بضامري علّه خفيّه

يا ربتي تدوم هالعيشره خفية بين اتنين ما يدري حدا المكاري يصلي لإله الحب ، وأجراس بغلته تردد صلاته . الساقية في الوادي تكر بها إلى البحر ، والنسيم يذيعها بين الصخور والأشجار ، والشمس ترفعها إلى السماء ، وقلب ذات «العيون السود والكحلة الحفية » ينبض بها حيث هو ولا يبوح بالسم .

أنظر إلى يساري فأرى تلالاً عارية من الأشجار مغطاة علاءة ذهبية من السنابل والأعشاب البرية . وأرى بين السنابل مناجل تلمع ، وقامات بشرية تنتصب وتنحني ، وبهائم ترعى ؛ وتطرق أذني بين نبرات أصوات عديدة مرتجفة في الهواء هذه الكلمات :

لا يا نخلة ال بالدار ناطورك أسد وتكسرت الأغصان مين كتر الحسد أنا ال زرعت الزرع جا غيري حصد يا حسرتي رد وا القمح لعدالنا . يا

أراقب الحاصدين والملاءة الذهبية المنشورة على التلال فأرى التلال كأنها أمواج بحر زاخر . أراها تنخفض وتتعالى وتميد من جانب إلى جانب، ثم تبلغ نقطة تأخذ عندها بالتصاعد دون انخفاض .

ها هي قد اصطفت بعضها إلى جانب بعض. فتوازت منها القامات والتصقت الكتف بالكتف حتى أصبحت سوراً منيعاً هائلاً . أسفله قائم على صخور الأودية البعيدة ، وأعاليه تتمدد وتتسامى ، وأطرافه تنبسط جنوباً وشمالاً . ها هو يتعالى رويداً رويداً وبصري يتسلقه ذراعاً ذراعاً ، من أسفل إلى أعلى ، إلى فوق ، إلى فوق . أين آخره ؟ لقد اندمج بالأفق حتى كأن السماء تتوكّ عليه . أو كأنه عماد قبتها الفسيحة الزرقاء . وإذ التصق بالسماء وقف ثابتاً ، ساكتاً ، كاشفاً صدره لأشعة الشمس ، مبرداً قدميه في لجنة البحر ، وباعثاً في الهواء أنفاسه الباردة بلسماً للبشر والبهائم والحقول .

تُمرى ما هذا السور ومن أين ؟

هو صنين . فلذة من كبد الأرض وشامة في خد السماء . صنين يتنفس وبحلم أحلامه . والحاصد عن يساري يقطع سنابله ويحلم أحلامه . والبقرة عن يميني تجتر وتحلم أحلامها . العصافير في البلوطة تسدي الحالق شكرانها . والمكاري في الوادي يرفع إلى الله صلاة حبة .

النهار يتقلّص ، والظلال تستطيل ، وعلى الصخرة الدهرية البيضاء صبيّ يحلم بجنّات مدنية غريبة قصيّة . . .

إلى المجهول

في الحادي عشر من شهر تشرين الثاني ، بعد مرور عامين لعقد الهدنة بين الحلفاء وألمانيا سنة ١٩١٨ ، احتفلت إنكلترا احتفالا باهراً بنقل بقايا جندي مجهول من جنودها الذين قضوا في الحرب إلى مدفن أعلام البلاد ومشاهيرها (وستمنستر آبي) ، وذلك تخليداً لذكر جنودها الذين اشتروا الغلبة على الألمان بدمائهم . وفي النهار ذاته ، والغاية ذاتها ، دفنت فرنسا بقايا جندي مجهول من جنودها تحت قنطرة النصر في باريس . وكلا الاحتفالين كان نادراً بهيبته ، إذ حضره كل أعيان البلاد من الملك والرئيس فما دون .

. . .

بالله مَن أنت يا أخي المجهول ؟

ها مشت خلفك اللوك ، وأبناء الملوك ، وحاشيات الملوك . من سيّد وأمير ، ووزير خطير ، وقائد كبير .

تحمیك فرسان عن يمينك، وفرسان عن شمالك، وفرسان من ورائك. وأمامك الموسيقي تنتحب وتنوح.

تجرّ نعشك جياد مطهـمة . ويكتنف نعشك العلم الذي قد مت حياتك من أجل شرفه . وتحنّ بنعشك ألوف فوق ألوف من أبناء أمتك ، ومن بنات أمتك .

بين تلك الألوف وجوه سوّدها الحزن . ووجوه شحبها الملل . ووجوه بَـيّـضها البَـطـر .

وفي تلك الوجوه عيون دامعة لا ترى سواك . وعيون باسمة ترى من حواليك وما حواليك ولا تراك . وعيون لا تراك ، ولا ترى من حواليك ولا ما حواليك .

وفي صدور تلك الألوف ، ألوف من القلوب . بعضها يود لو كان نعشاً لك . وبعضها يشكر الله لأنتك في النعش لا هو . وبعضها يتمنى لو أتيح له أن يركب مركبتك ولو لحظة قصيرة ليرى الملك والملكة وولي عهدهما عن كثب .

بين تلك الوجوه وجه ، لو أعطيت عينين ، لعرفته عيناك من بين ألوف الوجوه — هو الوجه الذي استقر عليه نظرك أول ما انفتحت عيناك لنور الحياة ، والذي أطبقت أجفانك عليه ساعة انقلب النور في عينيك ظلاماً أبدياً.

وبين تلك العيون عينان ، لو عاد النور إلى عينيك ، لرأيت نفسك مرسوماً في حدقتيهما ــ هما العينان اللتان أبصرتاك ، وأنت لا تزال في رحم السكينة محجوباً عن عيون الناس .

وبين تلك القلوب ، قلب لو عاد قلبك نابضاً ، لعرفه من بين كل القلوب ـ هو القلب الذي سكنت في ظلّه تسعة شهور فكان ينبوعاً يغذيك بدم الحياة ، وترساً يصونك من

الموت ، وقيثارة تنبه روحك من غيبوبة الموت إلى يقظة الحياة .

إن المليك الذي وقع على الأمر بإشهار الحرب التي اغتالتك يمشي اليوم في جنازتك مطأطىء الرأس ، كالح الوجه ، ملجوم اللسان . أتراه آسفاً عليك ؟ أم نادماً على ما فعل ؟ أم شاكراً ربّه لأنتك قضيت فبقي له تاجه وصوبحانه ؟ أم تراه لا آسفاً ولا نادماً ولا شاكراً بل ماشياً كما تمشي الملوك إذا قضت الحاجة أن يمشوا ، إن في جنازة ، أو في عرس ، أو في مهرجان .

والوزير الذي انتشلك من حضن أمك وأبيك ، وأرسلك إلى ميدان القتال لتفتدي شرف بلادك بدمك ، لتناضل عن حقوق الحق ، لتسند البائس والضعيف ، لتطلق العبد من عبوديته وتحفظ للحر حريته ؛ لتسحق الاستبداد ، ولتضع الحق موضع القوة — إن ذاك الوزير نفسه يسير اليوم مع أعوانه من الوزراء خلف نعشك صامتاً مطرقاً .

فماذا عساه يقول في نفسه ؟

أتراه يذكر يوم صاح بشعبه « يا للرجال ! » فهبت الرجال إلى السلاح وسحقت أعداءه سحقاً ؟ أم تراه يقيس في فكره مساحة الأرض التي ضمتها إلى حدود مملكته ، ويعد النفوس التي أضافها إلى الخاضعين لسلطة بلاده ؟ أم أنه يهيء خطاباً جديداً يلقيه في البرلمان عن الخسائر الفادحة التي تكبدتها

وستتكبدها حكومته في سبيل الحق والعدل والحرية ؟ أفي قلبه شفقة عليك أم نقمة على أعدائه ؟ أهو ينظر إلى الماضي فيغبط ذاته بفوز سياسته وفشل سياسة أضداده ؟ أم إلى الآتي فيرى نفسه جباراً من جبابرة التاريخ ؟ أم إلى الحاضر فيرى المظلوم لا يزال مظلوماً ، والعبد عبداً ، والقوة حقاً ، فيشعر بوخزات في ضميره ، لأنه رش في عينيك رماداً ، وأعطاك سلاحاً ما قتلت به إلا نفسك ؟

أم هو يمشي كما يمشي الوزراء إذا قضت السياسة أن يمشوا إن في جنازة أو في عرس أو في مهرجان ؟

والقائد الذي كنت تأتمر بأوامره ولا تراه ، والذي كان يحركك بأصابع خفية في ميدان القتال كما يحرك لاعب الشطرنج قطعة ألحشبية على رقعة الشطرنج ؛ والذي كان يقول الك اهجم فتهجم ، وارجع فترجع ، ونم طاوي البطن فتنام طاوي البطن ، وامش سحابة ليلك ونهارك فتمشي سحابة ليلك ونهارك فتمشي سحابة ليلك ونهارك نحفك — إن ذاك ونهارك ، والذي أرسلك إلى حيث لقيت حقك — إن ذاك القائد بعينه الذي تمنيت غير مرة لو كنت إياه وكان إياك ، يرفع اليوم يده ليحيني رفاتك . ويمشي وراءك ، لا أنت وراءه ، كأنك القائد وهو الجندي .

فماذا عساه يرى وهو لا ينظر يمنة ولا يسرة ؟ وماذا عساه يسمع ؟

آيسمع دندنة الرصاص ، وزئير المدافع ، وزفير الجرحي ، وأنين المحتضرين ؟ أم يسمع تصفيق المهللين له بالنصر والمهنئين إياه بعودته سالماً بعد الحرب ؟ هل تمرّ أمام عينيه أشباح الليالي السود الَّتي قضاها بين الفوز والفشل ؟ أم خيالات الليالي البيض التي جاءته ببشرى النصر ؟ هل يرى الألوف التي قادها من الحياة إلى الموت ـــ وأنت واحد منها ـــ أم يرى الألوف التي عاد بها من الموت إلى الحياة وهو واحد منها ؟ أم لا يرى إلا " أوسمة الشرف على صدره ، ولا يسمع إلا ّ رنّة مهمازيه ؟ أم هو يمشى كما يمشي القواد الكبار ، إذا قضت اللياقة العسكرية أن يمشوا إن في جنازة أو في عرس أو في مهرجان ؟ وأولئك الأحبار الكبار الذين يرعون قطيع المسيح ويكرزون بإنجيل المسيح ؛ أولئك الخدام الأمناء الذين قال لهم سيدهم : «أحبوا مبغضيكم ، باركوا لاعنيكم ، أحسنوا إلى الذين يسيئون إليكم » فقالوا لك باسم سيّدهم : « ابغض مبغضيك ، والعن لاعنيك ، واذبح الذين يسيئون إليك . ، أولئك الأحبار الأتقياء الذين كانوا بالأمس يبتهلون من أجل سلامتك وموت عدوك ، فلما مت شكروا الله لأنه استجاب طلباتهم . . . أولئك الأحبار الأجلاء أنفسهم يمشون مع نعشك اليوم وكأنهم قد وجدوا فيك حلقة جديدة تربطهم بعرش الديّان . ألم يطلبوا الفوز لجنود مليكهم المظفر؟ أوكم يسمع الله صلواتهم ؟ فقد فازت جنود الملك . وها هي عظامك المجردة من الجلد واللحم ، وألتي تجرّها الجياد المطهمة ، تشهد بذلك . وعما قليل سيقف هؤلاء الأحبار فوق رمسك وأمام مذبح الرب ليصلّوا من أجل راحة نفسك ، وليشكروا الذي صُلب من أجلك ومن أجلهم ، لأنه أهلك لأن تموت في ميدان المجد . . . والسرف . . . والوطنية . . .

لیت شعري ، هل تری الجماهیر من حولك ما تراه ، أم تسمع ما تسمعه ؟

هل تراك تدب على يديك ورجليك ، أو تزحف على بطنك ، أو تتمرغ في الأوحال والغاز يحرق أحشاءك ، أو مطروحاً على جانب الطريق والقنابل قد بترت يديك ، أو أودت برجليك ؟ هل تراك الجماهير أمعاء ممزقة وجمجمة مطحونة ؟ هل ترى الجماهير الماشية من حولك جماهير الأرواح والأشباح المرفرفة فوق نعشك ؟ - هي أرواح رفاقك في الحرب الذين ساروا معك حتى النهاية . رفاقك من جنسك ، ورفاقك من غير جنسك . هي أشباح أعدائك الذين ساقهم إلى الموت ما ساقك والذين ما عرفوك في الحياة فأبغضوك وقتلوك ، لكنتهم رافقوك في الموت فصالحوك وأحبتوك .

هل تسمع الجماهيرُ حولك تلك الأرواحَ والأشباحَ تهمس في أذنك كلمات المحبة والأخوّة ؟ ليت شعري ، هل ترى الجماهير الماشية من حولك ما تراه ، أم تسمع ما تسمعه ؟

* * *

وأنتَ من أنت يا أخي المجهول ؟

أعامل في المناجم تحت الأرض ، أم سائق عربات فوق الأرض ؟ أخادم في مطعم ، أم صاحب حرفة ، أم صاحب متجر ؟ أفلاّح أكل خبزه بعرق جبينه ، أم شريف أكل خبزه بعرق جبين سواه ؟

أطالبُ علم ، أم طالب سلطة ، أم طالب جاه ، آم طالب شهرة ؟

أَلْبَسَتَ البزّة الجنديّة وتقلدت الحربة والبندقيّة طوع إرادتك أم قسر إرادتك ؟

أقد مت نفسك شهيداً للحق ، أم قد مك سواك شهيداً للباطل ؟

أفديت بروحك المظلوم ، أم فدى الظالم روحه بروحك ؟ أغسلت بدمك خطيئة الأجداد ، أم كتبت بدمك لعنة للأجداد والأحفاد ؟

وعندما اخترقت تلك الرصاصة صدرك ، أو مزقت تلك الشظية أمعاءك ، أأطبقت عينيك وفي قلبك حلاوة الاستشهاد ، أم مرارة النقمة ؟

أعانقت الموت وفي روحك ظمأ إلى الحياة ، أم ودعت الحياة وفي روحك شوق إلى الموت ؟

أقبلت أمّك الأرض عندما هويت إليها وقلت: «أماه! من رحمك وإلى رحمك »؟ أم صوّبت آخر شعاع في عينيك إلى السماء وقلت: «ربّاه من نورك وإلى نورك »؟ أم لعنت الأرض وما عليها ومن عليها ؛ ولعنت السماء وما فيها ومن فيها ، لأنهما ما جادتا عليك بالحياة إلا لتسترجعاها منك ؟

بالله كيف لفظت آخر نحب من أنحابك ، يا أخي المجهول؟ لقد شاءت بلادك أن تكرّمك وترفعك في الموت لاسها أهانتك وخفضتك في الحياة ، وسلبتك الحياة لتبقى لها حياتها . وكيف ترفعك بلادك إلا بدفنها لك مع مشاهير البلاد ؟ أم كيف تكرمك بلادك إلا بوضعها لعظامك بجوار عظام

وما شرف الرقاد مع الملوك والأبطال والأعلام بالشرف الذي يستهان به يا أخى .

لذلك جاؤوا بك من الأرض التي امتصت آخر قطرة من دمك ، ومن الحفرة التي نهش دودها آخر سريدة من لحمك وجلدك ، ليضجعوك في أرض لا تراب فيها ولا دود . وإن كان فيها تراب فهو تراب شريف لأنه لامس هامات الملوك . وإن كان فيها دود فهو دود نبيل لأنه تغذى بلحوم النبلاء! . .

۸۱

أبطالها وأعلامها ؟

إن الحفرة التي اقتبلت بقاياك في ساحة القتال لم تك إلا حفرة لا يميزها من ألوف الحفر بجانبها شيء. وما كان أوحشها وأضيقها وأبردها من حفرة! ـ إذا بكت السماء تسربت اليك دموعها وبللتك. وإذا أشرقت الشمس تغلغلت حرارتها في التراب من فوقك فجففته وجففتك. وإذا هبت الريح تمايلت الأشجار عن جانبيك والتفت جذورها حول عظامك كالأفاعي.

وإذا أصبح الصبح قامت الأطيار من فوقك تقلق راحتك بأغاريدها . وإذا أقبل الليل ، أقبلت وحوش الليل تزعج سكينتك بعوائها .

لا مجير لك ولا سمير ، ولا جار إلا صفوف عديدة من أجداث رفاقك المجهولين وغير المجهولين .

أما الحفرة التي ستقتبل اليوم ما بقي من بقاياك فهي حفرة ولا كالحفر ــ أرضها من المرمر ، وجدرانها من المرمر ، وسقفها من المرمر .

والنعش الذي سيحتفظ بما بقي من بقاياك ، نعش ولا كالنعوش ــ قعره من اللجين الحالص ، وجوانبه من اللجين الحالص .

والرقعة فوق رمسك التي ستخبر الأجيال الآتية عن ساكن الرمس لن تكون من الخشب ، بل من الذهب الإبريز .

والقبة فوق رأسك لن تكون قبة مرصّعة بالنّجوم ، مفضضة بالقمر ، مذهبة بالشمس ، موشاة بالسحاب ؛ بل قبة مرصعة بالفسيفساء ، مفضضة بالكهرباء ، مذهبة بماء الذهب ، موشاة برسوم لأشهر الرسامين . ستحميك هذه القبة من دموع السماء ، ومن حرارة الشمس ، ومن ولولة الرّياح . وعندما يصبح الصباح لن تقلق راحتك أغاريد الطيور . وعندما يُقبل الليل لن يزعج سكينتك عواء وحوش الليل . وعندما تشتاق نفسك السّمر ، فسُمّارك ملوك لا جنود . وعندما تطلب جاراً فجير انك قوّاد عظام ووزراء كبار — لا قبور تسكنها عظام جنود مجهولين مثلك . . .

إن ما تخلعه عليك أمّتك من الشرف يا أخي ، لشرف لا شكّ عزيز ورفيع .

فهل أنت قادر" لأمتك صنيعها من أجلك ؟

* * *

ها مشت خلفك الملوك وأبناء الملوك وحاشيات الملوك . وعمّا قليل ستستقر عظامك البائية الباردة في مقرّ الفخر والشرف . وسيقوم من الجمع من يبيّن لك عظيم امتنان الأمّة لك -- بل امتنان الإنسانية بأسرها -- لأنبّك قدّمت حياتك من أجل خير الأمّة بل خير الإنسانية بأسرها . ثم يؤديك بلسان الأمّة - بل بلسان الإنسانية -- ثمن ما دفعته في سبيل الأمّة ، الأمّة ،

وفي سبيل الإنسانية . وذلك الثمن هو مرقد لعظامك بين عظام الأبطال والأعلام! . .

فبربتك ِ أيّتها العظام الباردة ، لو عادت إليك ِ الحياة فماذا عساك تفعلين ؟

بحقــّك يا أخي المجهول ، لو عاد إليك النطق فماذا عساك تقول ؟

أكنت تخطب في هذه الجماهير بصوت مرتجف هكذا: « أيها المليك العظيم ، وأيتها المليكة المعظمة . وأيها الأمراء، والأحبار والأعيان والقوّاد والوزراء .

« يا بني أُمَّتي ! ويا بناتِ أُمَّتي ! والله لتخنقني العبرات وتسحرني هيبة هذا المشهد العظيم . أسلطان البلاد يمشي في جنازة أحقر واحد من رعيته .

« وأعيان البلاد يشيعون إلى القبر سوقيّـــ ما كان يجسر أن يرفع إليهم بصره .

«وأحبار البلاد يصلّون من أجل روح فلاّح ما كان يستحق أن يفك لاحدهم حذاءه .

«ووزراء البلاد يتركون مهام البلاد ليسيروا خلف نعش واحد من الملايين الذين يسهرون على حفظ حقوقهم وتدبير شؤونهم .

« ونسوة البلاد ورجال البلاد ، من تجار معتبرين ، وأساتذة

ومحامين ، وعلماء وفنيّين ، يغادرون معاقلهم ومكاتبهم ومكاتبهم ومدارسهم ليودعوا جنديّــاً حقيراً مجهولاً الوداع الأخير؟!

ر إن هذا لشرف ما حلمت به في الحياة ولا خطر ببالي في الموت . ومن أنا لأستأهل كل هذا المجد! من أنا لتنام عظامي نومتها الأبدية بجانب عظام أعلام بلادي ؟ ما أنا أيها الأسياد إلا نفر صغير حقير . عشت ولم آت بعمل كبير ، ومت ولم آت بعمل كبير . ومت ولم آت بعمل كبير . عشت مجهولاً ومت مجهولاً .

«كنت أسمع في حياتي بالملك فأتمنى لو أراه ولو عن بعد فرسخ . وبالوزراء فأشتهي لو يتاح لي أن أشاهد وزيراً عن كثب . والآن يمشي معي الملك والوزير . فبأي لسان أشكر جلالة الملك ، وبأي لسان أشكر معالي الوزير ؟

لا إنه لشرف ما بعده من شرف، ولمجد لا يضاهيه مجد أن يتنازل مليك البلاد ليسير في جنازتي ، وأن يتعطّف أمراء بلادي ليشيّعوا رفاتي إلى القبر ، وأن تدفنتي بلادي في مدفن يرقد فيه المجد والشرف الأثيل .

« فشكراً لك يا مليكي العظيم . وشكراً لكم أيها الأمراء والوزراء والأحبار والأعيان . وشكراً لكم يا بني أمّتي ، ويا بنات أمّتي . فلن أنسى جميلكم أبد الدهر . »

أم كنت تخاطبهم هكذا:

(إن ما تبدونه نحوي ونحو رفاقي من الإكرام لممّا يجعلني آسف لأني لم أمت من أجلكم إلا ميتة واحدة . أجل . إنّنا أرقنا دماءنا في ساحة المجد والشرف ، لكننّا لم نأت إلا الواجب المقدّس . فأمّة تقدّر الجميل كما تقدرونه أنتم لأمّة يلذ من أجلها الموت ألف مرة .

ولا شك عندي أنه لو أتيح لكم أن تدافعوا عن شرف هذه ولا شك عندي أنه لو أتيح لكم أن تدافعوا عن شرف هذه الأمة بأرواحكم ، كما أتيح لنا ، لما ترددتم لحظة واحدة . ولو دعتكم المدنية لتناضلوا عن كنوزها ، كما دعتنا ، للبيتم دعوتها صغيركم وكبيركم ، أميركم وحقيركم ، غنيكم وفقيركم . ولو نادتكم الإنسانية بلسان ضعفائها وبؤسائها ومظلوميها لحرولتم إلى السلاح كما هرولنا إلى السلاح ، ولحضتم غمار الحرب كما خضنا غمار الحرب ، ولاشتريتم سلامة هذه الأمة وسلامة العالم بدمائكم ، كما اشتريناها بدمائنا . فالفضل للظروف وليس لنا .

« لكنتكم كريموالمحتد ، وكرم محتدكم أبى عليكم إلا أن تُظهروا امتنانكم بتشريفكم واحداً منها بمثل هذه الجنازة التي لم ينل مثلها ملك ولا قائد ولا وزير . فقبور رفاقي اليوم السنة تنطق بشكركم وتهتف معي : ليحي الملك ! لتحي الأمة التي تعرف الجميل ! لتحي الإنسانية ! »

أم كنت تخطب فيهم هكذا:

«أما كفاكم تهكماً أيها القوم ؟ حتام تخدعون وتنخدعون . وتموّهون وتضللون . وتنطقون بما لا تفقهون ولا تؤمنون ؟ لا لقد مشيت على ظهر أرضكم ثلاثين عاماً ، فما عرفتم أني على وجه الأرض . ومت من أجلكم وما دريتم بموتي . كنت آمناً مع أهلي في مزرعتي . وكنتم آمنين مع أهلكم في مدنكم وقصوركم ، فقلتم لي :

وإن البلاد في خطر عظيم . والعدو على الأبواب . فاذهب واجعل من صدرك ترساً لصد رصاص العدو . إن عدونا لعدو عات قهار ينوي لبلادنا الدمار ، ولنسائنا العار ، ولحريتنا الموت ، ولمدنيتنا الفناء . إن عدونا عدو ظالم مستبد يرمي إلى استعباد كل الشعوب لسلطته القاسية . ونحن قوم نعشق الحرية ، ونعبد الحق ، ونقدس المدنية ، ونشفق على البائس والضعيف . فكيف نرضى أن تهان الحرية ، ويداس الحق ، وتدنس المدنية ، ويداس الحق ، وتدنس المدنية ، ويداس الحق ، الحياة ؟ إن ذلك لعار لا يطاق . فالموت ولا العار !)

و فصدقت ما قلتم ، وعملت بما رأيتم . فجعلت من صدري ترسا ومن عظامي سورا . فأخفق العدو وارتد عنكم مكسورا .
 ذليلا .

« وها قد مرّ عامان وأنتم أسياد العالم ــ لا عدوّ لكم فيه ولا

مزاحم . فماذا فعلتم بالعالم ؟ أأعطيتم المظلوم حقّه ، ورددتم إلى العبد حريته ، وأنصفتم الضعيف ، وآسيتم جروح البائس ؟ لا وربتي - فالمظلوم لا يزال مظلوماً ، والعبد عبداً ، والضعيف ضعيفاً ، والبائس بائساً .

« وما الفرق بينكم وبين عدوكم إلا أنه كان يطمح إلى شيء تطمعون وراءه أنتم . فدعاكم إلى البراز قبل أن دعوتموه فبارزتموه وأرديتموه فكنتم الظافرين وكانت لكم حصة الظافرين وحصة الظافرين شعوب كثيرة ، وأراض فسيحة ، وموانيء جميلة ، وتجارة رائجة . اقترعتم عليها وقسمتموها فيما بينكم باسم الحق والعدل والحرية . فيا لله من ألسنة تنطق بالعدل والحق والحرية وليس محركها إلا الجشع والطمع وحب السلطة . هما كفاكم أنتكم أرسلتم ملايين الرجال إلى حتوفهم قبل

«أماكفاكم أنتكم أرسلتم ملايين الرجال إلى حتوفهم قبل الأوان حتى جئتم تسخرون بهم اليوم وهم عنكم بعيدون في عالم لا تعرفونه ؟

« أوكيس احتفالكم هذا بجنازتي سخرية ؟ لقد خدعتموني في الحياة فانخدعت . أما في الموت فلا تخدعون إلا أنفسكم .

«علام هذه الضجة وعلام هذه الجماهير، وما شأن الملك وشأن وزراء الملك وشأن أعوان الملك من عظام جندي عاش بجهولا ومات مجهولا ؟ فلا خطاباتكم ولا صلواتكم ولا احتفالاتكم ترد في إلى الحياة .

وأم تظنون أنكم بذلك تكفّرون عن ذنب افتر فتموه نحوي؟ فعبئاً تكفّرون إذ انني ، حيث أنا اليوم ، لا أطلب كفّارة عن ذنب ولا أحمل في قلبي حقداً ضد أحد . حتى إن أعدائي الذين صرعوني بالأمس قد أصبحوا اليوم إخواناً وأعواناً لي .

« فعلام ً تضجون ؟

«أم تحسبون أنكم تكرمون ذكري بتشريف رفاتي ؟ فهل أنتم تكرمون إلا ذواتكم . وهل أنا في حاجة إلى تكريمكم ؟ لقد رحلت عنكم إلى عالم لا رفيع فيه ولا وضيع ، ولا ملك ولا مملوك ؛ لذلك فلا حضور ملككم هذه الجنازة يشرقني ، ولا قرب وزرائكم وقوادكم وأحباركم يرفعني . ولا منظر جماهيركم يطربني ، ولا دفن عظامي في مدفن ملوككم وأعيانكم يمجدني .

« فعلام َ نقلتم عظامي من الأرض التي اقتبلتُها أولا ً إلى
 أرض غريبة عنها ؟

إذا كان في الجوار من شرف فجوار رفاقي الذين قضوا
 معي في الحرب الأشرف لعظامي من جوار الملوك .

« علام َ نقلتموني من تربة كان لـِنبتها من عظامي بعض الغذاء إلى تربه لا نبت فيها تغذيه عظامي ؟

« علام ً نقلتموني من جدث تقبله الشمس، وتغسله السحب ، وتحج إليه الرياح ، لتواروني جدثاً لا تراه الشمس

ولا تمرّ فوقه السحب ، ولا تجد إليه الربح سبيلاً ؟

الله من قلوبكم ما أقساها ، ومن عيونكم ما أشد عماها . فلولا قساوتكم لما فعلتم بي ما أنتم فاعلون . ولولا عماوتكم لأبصرتم أنكم بتكريمكم للموتى مثل هذا التكريم إنها أنتم عليهم تتهكمون .

وسیجمعنا یوم تـدرکون فیه قساوتـکم و تبصرون
 عماوتکم . »

* * *

بربك أيتها العظام الباردة ، لو عادت إليك الحياة ، فماذا عساك تفعلين ؟

وبحقـّك يا أخي المجهول ، لو عاد إليك النطق ، فماذا عساك تقول ؟

أنت لانسانت ته

أنت الإنسانية بكاملها.

أنت ألفها وياؤها . منك تتفجّر ينابيعها . وإليك تجري . وفيك تصبّ .

أنت حاكمها ومحكومها. وظالمها ومظلومها . وهادمها ومهدومها .

أنت واهبها وموهوبها . وناكبها ومنكوبها . وصالبها ومصلوبها .

أنت فقيرها وغنيها . وضعيفها وقويها . وظاهرها وخفيها . أنت جلادها ومجلودها . وناقدها ومنقودها . وحاسدها ومحسودها .

أنت رفيعها وخسيسها . وأثيمها وقد يسها . وملاكها وإبليسها .

أنت ابن كل أب وأم . وأبو كل أخ وأخت . وأنا كائناً من كنت ، لا مهرب لي منك . ولا لك مني . لأنك أنا . وأنا أنت وكلانا الإنسانية بأسرها .

لولاك لما كنتُ كما أنا . ولولاي لما كنتَ كما أنت .

ولولانا لما كان سوانا كما هو .

لولا الذين سبقونا لما كنّا ، ولولانا لما كان في رحم الزمان إنسان .

أفي قلب جارك سعادة ؟ _ ألا فاغتبط بسعادته لأن في نسيجها خيطاً من نسج روحك . وما همتك أرأت عين جارك ذلك الحيط أم لم تره . فالعين التي ترى كلّ شيء تراه . أفي قلب جارك حرقة ؟ _ فليحترق قلبك بها لأن في نارها شرارة من موقد بغضك وإهمالك .

أفي عين جارك دمعة ؟ ـــ فلتدمع بها عينك لأن فيها ذرّة من ملح قساوتك .

أعلى وجه جارك بسمة ؟ -- فليبسم لها وجهك لأن في حلاوتها شعاعاً من نور محبتك .

أجارك في السجن لجريمة اقترفها ؟ — ألا فأرسل بعضاً من قلبك معه إلى السجن لأنتك شريكه في جريمته وإن لم تحاكمك السلطة المشروعة بشرائعيها ولم يقض بسجنك رجل مثلك .

أمس رأيتك ترقص وتصيح في الناس: (صفقوا ! صفقوا ! صفقوا ! مفقوا الحياة في سواك . فما بالك لا تصفق عندما يرقص الغير ... ؟

أمس سمعتك تشكو وتنوح : «اسمعوني أيها الناس . أنصفوني أيها الناس . فأنا مظلوم . »

وممسّن تود آن ينصفك الناس إلا من أنفسهم ؟ فإذا كنت تشكو الناس للناس فعلام لا تصغي لشكواهم منك وتنصفهم من نفسك ؟

أمس رأيتك تحصي أرباحك . وتربت نفسك معجباً بدهائك وما سمعتك تقول : «هذا ما أكسبنيه الناس . » واليوم رأيتك تحسب خسائرك لاعناً دهاء غيرك . وسمعتك تقول : «هذا ما سلبنيه الناس . » أولا تخجل من أن تكون في الحياة شريكاً «مضارباً » ؟

أنت الإنسانية بكاملها عرفت ذلك أم جهلته . وأنا صورتك ومثالك . فأين تهرب مني إلا إذا هربت من نفسك ؟ وإن أنت هربت من نفسك — فمن أنت ؟

المزامسيل

مزجتُ أنفاسي بأنفاسها ، ولصقتُ بصدرها صدري ، فدق قلبها في قلبي ، ومشت روحها في روحي .

لله صدرها ما أرحبه ، ولهائها ما أطيبه ، وقلبها ما أرقه وأعجبه !

هي البتول التي ما مستها دنس ، ولا شابها غش قط . ما برحت من البدء حبلي ، ومن البدء ما فتثت تولُّد .

خرجتُ إليها اليوم _ إلى الأرض أمي وأم كل عجيبة _ فألفيتها ساكنة صامتة ، شأن كل بتول طهور حبلي بروح الله .

جلست في منتصف حقل من الحقول لملمت الشمس عنه آخر ذرّة من الثلج فبان في أرجائه كُومَ كُومَ كُومَ من الثلج علم شاسع واسع ينطوي على أسرار كلّ العوالم . من ذا الذي يدرك ما فيها ؟

أعشاب وبقول ، وبقول وأعشاب قضمتها بهائم جائعة ، فتغذت ببعضها ، ونبذت منها ما زاد عن حاجتها ، فكان الزبل ، وكانت المزابل هذا حد ما يراه البشر . ولا يرون أن كل عشبة أو بقلة من تلك الأعشاب والبقول شهدت فجر الحليقة . فهي ذرية البزور عينها التي ألبست التراب البكر أول حلة خضراء .

بزرة صغيرة ، حقيرة تكاد العين لا تبصرها . وُجِدَت من البدء خضراء الحشا . ولا تزال خضراء الحشا . وما كانت ليتُلحد وتنهض من لحدها عاماً بعد عام ، وقرناً تلو قرن ، لو لم يكن كل ما في الكون من خفي ومنظور خادماً لها في كل لحظة من وجودها . فالشمس والقمر ، والضباب والمطر ، والبحر وما فيه ، والسماء وما فيها ، والأرض وما عليها — كلها يعمل يداً واحدة على حفظ تلك البزرة الصغيرة الحقيرة في لحدها وإنهاضها في كل عام عشبة خضراء هيفاء .

تقضمها البقرة ، فيتحول بعضها في البقرة لحماً وشحماً ، ودماً أحمر ، وعظاماً صلبة ، ولبناً أبيض وزبدة صفراء . وبعضها الآخر تفرزه البقرة زبلاً .

يأكل الناس اللحم والشحم والزبدة ، ويشربون اللبن وينعمون ويحيون . أما الزبل فيهربون منه ويسدّون أنوفهم عنه . فهو عندهم عنوان الفساد ، ومنتهى القذارة والحقارة . « هو زبّال » — « بيته مزبلة » — « هم زبالة القوم » — « هو زبّال » — « المنته مزبلة » — « هم زبالة القوم » — « المنته من المنته ال

هذه بعض الشتائم التي تتبادلها ألسنة البشر الطاهرة! أما الأرض أمتى وأم كل عجيبة ــ تلك البتول الحامل الوالدة – فلا تعرف الفساد ولا القذارة والحقارة ، ولا الشتيمة والنميمة ، بل تفتح صدرها الرحب لكل المزابل على السواء ، فتجعل القذارة طهارة ، والفساد صلاحاً ، والموت حياة ، والشتيمة صلاة .

لله ما أقدسها وأجلتها وهي تمتص تلك السوائل المتسربة من المزابل بلون النبيذ . تمتصها هادئة آمنة ساكنة ، فلا تثمل أو تترنتح ، ولا تعربد أو تتبجتح . وفي قلبها الأسود الحنون ربوات من الجذور والبزور تنتعش بعصير المزابل ، وتتململ لتدرج غداً ، كل واحدة في سبيلها ، لملاقاة الشمس .

غداً تنبثق تلك البزور زنبقاً وبنفسجاً وورداً ، فيشتمها الناس ويقولون — ما أطيب ! أو بقولاً طرية فيأكلها الناس ويقولون — ما أشهى ! أو ثماراً شهية فيقطفها الناس ويقولون — ما أحلى وما أجمل !

غداً تزدان بها موائد الملوك والصعاليك . وتصير لحماً ودماً في جسوم الأغنياء والفقراء . وينسى الملوك والصعاليك ، والأغنياء والفقراء أن هذه الثمار والبقول بناتُ تلك المزابل .

في الحقول مزابل . وفي البشرية مزابل .

في كل قرية مزبلة . وفي كل مدينة مزابل . ينبذها الناس ويتباعدون عنها وهي سماد الحياة في حياتهم . هي منهم وإليهم . نظير ما العشبة الصغيرة الحقيرة من الأرض وإليها .

يمر الناس بقصر من القصور فيهتفون ــ ما أجمل وما أبهى ! يحيطون صاحب القصر بالإجلال ، فيطأطئون أمامه الرؤوس ، ويعفرون الوجوه ، ويحنون الرككب. أما الأيدي التي اقتلعت الصخر من صدر الأرض ، ونحتته حجارة مربعة أو مستديرة ورتبته حجراً فوق حجر .

والأيدي التي أخذت من الغاب أشجارها فنشرتها أبواباً وشبابيك وسقوفاً .

والأيدي التي زيّنت السقوف والجدران بالدهان .

والأيدي التي نسجت الطنافس ، وسترت عري ساكني القصر بالخز والأطالس . تلك الأيدي كانت نظيفة وشريفة يوم كانت تشيد من عظام مبعثرة هيكلا بهجا . أما بعد أن اكتمل الهيكل فقد عادت تلك الأيدي زبالة وعاد أصحابها مزابل . وأقفلت دونها أبواب القصر الذي بنته أمس . وحررهم حتى على خيالها أن يمر على الأبواب .

الأيدي التي تبني فيسكن غيرها ما تبنيه ، وتنسج فيلبس غيرها ما تنسجه ، وتزرع وتحصد فيأكل غيرها ما تحصده ، وتستخرج الفحم والمعادن والحجارة الكريمة من جوف الأرض فيدفأ غيرها بالفحم ويستعبدها بالمعادن والحجارة الكريمة ستلك الأيدي ــ وما أكثرها ــ مزابل بشرية يشمخ عليها الذين يحيون بكد ها وجناها ، ويكف ون الأبصار عنها ، ويقلبون

الشفاه دونها ، وهم أحوج إليها من سمكة إلى الماء. فيا للغرور ، ويا للعمى !

يسن الناس شرائعهم ويدوسونها ، فينُرج بالقليل منهم في السجون ويبقى الكثير خارجاً . أما الذين في السجون فيدمغون بدمغة الخزي والعار . وما العار عارهم ولا الخزي خزيهم بل عار كل من سبقهم ومن رافقهم من الناس وخزيهم . أليس أن كل ما في الخليقة منذ بدئها قد تعاضد ليجعلني كما أنا وليجعل كل من في السجن كما هو ؟

هم في السجون ، أما أعمالهم وأقوالهم وأهواؤهم فطليقة وحيّة بين الناس تريهم في كل لحظة فساد شرائعهم وفسادهم ، ويا ليتهم يبصرون .

لولا الذين في السجون ما عرف الناس يوماً حقهم من باطلهم . وضعفهم من قوتهم . وصلاحهم من طلاحهم . هم في أعين الجياة التي لا تعرف فساداً ، فهم من سماد الحياة .

وبنات البشر اللواتي يعانقهن أبناء البشر في سرهم ويهربون منهن في علانيتهم ــ هن كذلك مزابل بشرية .

ما أكثر المزابل البشرية وما أحقرها في نظر البشر ، وما أقدسها وأجلتها في عين الحياة !

في الحقول مزابل ، وفي الناس مزابل . والفرق بين الحقول والناس أن الحقول لا تعرف الغش والفساد ، فلا تكبر على المزابل ولا تهرب منها ، بل تفتح لها صدورها الرحبة لأن مزابلها منها وإليها ، فهي بعض منها . وبعض الحقول لا يستحيي ببعضها الآخر . أما الناس فيهربون من مزابلهم ، ومزابلهم سماد الحياة فيهم .

الناس سماد الناس . فما أجهلهم يهربون من أنفسهم ، وما أعماهم يكرّمون النبتة ويرذلون التربة 1

مثلث الحياة

قوتان تتولّد منهما ثالثة : في الأفلاك هما قوّتا الجذب والدفع . ومنهما الحركة الدائمة .

وفي المسكونة بأسرها ، هما الانفصام والانضمام . أو ما فدعوه الموت والحياة . ونتاجهما هو كل ما نراه من الكون في الدقيقة التي نحن فيها .

وفي الكهرباء هما قوّة السلب والإيجاب . ومنهما ينبثق النور والحرارة .

وفي حياة الإنسان هما الخير والشرّ . أو ما تعوّدنا أن ندعوه خيراً وشرّاً . ومنهما البشرية . فقبل أن تأكل حواء من الشجرة المحرمة وتطعم زوجها ، أي قبل أن يعرفا «الخير والشرّ » ، كانا عقيمين ولا ذرية .

آدم وحواء ومنهما قايين ـــ الوالد والوالدة والمولود ثالثهما .

قوتان تتولّد منهما ثالثة . ولا تكتمل الحياة إلا إذا اكتملت فيها هذه القوى الثلاث . فهي كالمثلث المتساوي الأضلاع . إذا فُقد منه ضلع واحد فُقد كلّه . وإذا اختلّ

منه ضلع واجد اختلت مساواته وتشوّه كماله الهندسيّ .

الوالد والوالدة والمولود - هؤلاء هم مثلث الحياة البشرية . وهم أبداً متعادلون في الجوهر وإن اختلفوا في المظهر . أمّا الجوهر فهو أن للواحد منهم ما للآخر من الآهميّة في تجديد الحياة وحفظها . لذلك فقيمة الواحد لا تقلّ عن قيمة الآخو ولا تربي عليها . وأما المظهر فهو التباين الذي رتبه الحالق في الوظيفة التي انتدب كلاً منهم للقيام بها ليتم بالحياة وتتم به . فما دامت البشريّة لا تقوم بالرجل وحده ، ولا بالمرأة وحدها ، ولا بالمرأة وحدها ، ولا بالمرأة أو المرأة على الرجل ؟ ذلك أبعد من تصوراتي وأعمق من مداركي .

صعب علي كذلك أن أفهم القصد مما يدعونه « الحركة النسائية » التي أراها قائمة على وهم . وذلك الوهم هو أن الرجل حر والمرأة عبدة . وأنه ينال من الحياة أكثر مما تنال . وأنه القوي وهي الضعيفة . فلو صح ذلك لاختل توازن الوجود ولاختلط حابله بنابله . غير أن الطبيعة جعلت بين ما تتطلبه من الرجل وما تتطلبه من المرأة ، وبين ما تمنحه وتمنحها توازنا يفوق بدقته كل إدراك . فحيثما أجزلت العطاء للرجل وتباخلت على المرأة تراها في حالة أخرى قد عكست الآية لتحفظ التوازن . وتلك خطتها مع الطفل . فهي تأتي به إلى الوجود عرباً من وتلك خطتها مع الطفل . فهي تأتي به إلى الوجود عرباً من

كل سلاح . فلا إدراك ولا قوّة . لكنها تستعير له قوة من قوّة والديه وإدراكاً من إدراكهما . وفوق ذلك تحيطه بعطف خارق من كل حيوان . وبذلك تحفظ التوازن بينه وبين والديه فيبقى مثلث الحياة متساوي الأضلاع .

لم تكن المرأة في دور من أدوار التاريخ أقل حظماً أو حرية من الرجل ، ولا أحط منه ، ولا هي كذلك اليوم . فهي إن تكن عبدة فلأن الرجل عبد . أو يكن الرجل عبداً فلأنها عبدة . إذ ان ما يرفع الرجل يرفع المرأة . وما يحطها يحطه . وما يحرره يحررها . وما يقيده . فبالسلاسل التي يكبل يديها يكبل يديه . وبالقناع الذي يقنع وجهها يقنع روحه .

ما ظلم بشر بشراً إلا كان هو المظلوم أوّلا بظلمه . لا ولا استعبد رجل امرأة إلا جعل نفسه عبداً قبل أن يجعلها عبدة .

الرجل الحرَّ لا يزاوج عبدة . وإذا زاوجها فإمّا يخرّرها بحريته . وإمّا تستعبده بعبوديتها . لا ولا يمكن حرّاً أن يكون أبا أو أخاً لعبدة . فمثلث الحياة لا يعرف الحلل لأنّه مظهر نظام لا خلل فيه . فحيثما استطال ضلع من أضلاعه استطال الاثنان الآخران به . وحيثما قصر ضلع قصر الاثنان الباقيان بقصره . ومن يرى في مثلث الحياة خللاً أو نقصاً فلحسور في بصره أو قصر في إدراكه .

إن تكن المرأة جاهلة فلأن الرجل جاهل. فعليها حين

تشفق على جهلها أن تشفق على جهله . فلا نفع لها من الانتقام . ولا بركة في الحركات النسائية تجعل الرجل هدفاً لنقمتها ؛ بل لا بركة في أية حركة كانت تفصل بين الجنسين وتجعل منهما خصمين . لأنها بذلك تصرف قوى ثمينة عن العمل في الحقل الوحيد الذي نتاجه يعود بالحير على الاثنين . وهو حقل التعاون لا التخاصم . فلا حرية للمرأة بغير حرية الرجل ، ولا سعادة له بغير سعادتها . فلا هي تم إلا به ، ولا هو يتم إلا بها .

يستحيل عليه أن يسبقها في مرحلة من المراحل ، وعليها أن تسبقه . ويستحيل على الاثنين أن يسبقا الطفل . ولو شُبتهت البشرية بمركبة تجرها ثلاثة جياد لكان الرجل والمرأة والطفل بمثابة تلك الجياد . لا يدرك الواحد منها عطفة من الطريق إلا يكون الآخران قد أدركاها معه في الدقيقة عينها .

الرجل والمرأة والطفل ــ ثلاثة يسيرون أبداً في سبيل واحد بخطوة واحدة . فلا قائد ولا مقود . ولا رئيس ولا مرؤوس . ثلاثة في واحد وواحد في ثلاثة .

الواحسة الحسية

(رسالة إلى مجلة «الحدر» بالشويفات - لبنان) بتاريخ تموز سنة ١٩٢٢

سيدتي صاحبة مجلة «الحدر »

سلام عليك . وبعد فقد اصطدتني بشباكي . فكنتِ الخاسرة ، وكنتُ الكاسب .

أرسلتِ تستكتبيني لمجلتك فلم تدعي لي سبيلاً للاعتذار . إذ انخذتِ بيتاً من أبياتي شاهداً علي . كأنتك تقولين : «وأي على لك وأنت الذي سمعناه يبتهل :

واجعل اللهم قلبي واحة تسقي القريب ــ والغريب ! لقد أجاب الله ابتهالك . فها نحن جئناك نستقي . ولسنا غرباء عنك ، وإن تناءت الديار ، بل نحن منك أقرب من وريدك . فاسقنا ! »

لو لم يكن في رسالتك إلا هذه البراعة في الطلب لما آنست من نفسي جرأة على ردها . فكيف بها وقد جاءتني مبطنة بالشعور الحي ، ملحقة بالآمال الفتية ، مجنحة بالأشواق إلى ما تصبو إليه الروح ولا يدركه الحس .

أسفت لأمر واحد فقط . وهو أن ذلك القلب الذي سمعته يبتهل إلى ربّه أن يجعله واحد تسقي القريب والغريب الابتلها قطرة من ندى الحياة حتى بزال قارورة من الطين لا تبللها قطرة من ندى الحياة حتى تجففها ألف ريح سموم . لقد ابتهل ، ولا يزال يبتهل ، أن يرتوي ويروتي . وليت كل ابتهال مجاب !

إنني علم الله يا سيدتي ، مثلما أنت عطشى . وأفتش عن مناهل مثلما تفتشين . والله يعلم أنني لا أقول ذلك تمسكنا أو تواضعا . بل اعترافا بما في القلب من قحط وجوع . وما في الروح من تجفف وتعطش . وعندي أنه إذا كان منا من هو خليق بأن يتحسد فذاك أنتم ، معشر المتخلفين ، لا نحن . لأن لكم منهلا عذبا تستقون منه ولا نرده نحن إلا بالذكرى ، وفي الأحلام . أما ذاك المنهل فهو الشعب .

لست أعني بالشعب حكامه ، ولا موظفيه ، ولا رؤساء أديانه ، ولا قضاته ومجاميه ، ولا أرباب صحافته وأولياء تجارته . بل أعني به ذلك المجموع الأصم الأبكم الذي قلمه المحراث ، ولسانه المنجل ، ومنبره الحقل ، وسامعوه السنابل والأشجار ، ومخدعه البيدر ، وقناديله النجوم . ذلك العدد غير المحدود الذي إذا تأفقنا نحن من حرارة الشمس رفع وجهه نحو السماء هاتفاً : وتباركت شمسك يا رب التي تجعل الأرض صالحة لاقتبال الحبة . والتي تنشط بالحبة من الموت إلى الحياة

لتجعلها لأجسامنا حياة . » وإذا تبرّمنا بالمطر خيفة أن تتبلل قبعة لنا جديدة ، أو يلوّث بالوحل حذاء لمّاع ، اقتبل المطر بقلب ضاحك وقال : « تبارك يا رب غيثك الذي يحوّل الأرض العابسة إلى مروج باسمة . »

إن هذا الشعب الأصم الذي يفهم ما تقول الأرض والسماء ، وتفهم السماء والأرض ما يقول ، لأفصح منا ، وأعقل منا ، وأقرب إلى الله منا بما لا يقاس . إنه يستقبل الفجر ساعيا وراء رزقه ورزق سواه من الأرض التي لا رزق إلا منها . ونحن نستقبل الفجر في أسرتنا . نغط أحلاما مزعجة . ثم نفيق والشمس قد ارتفعت قامات ونخرج من مخادعنا لنحصل على رزقنا بحيلة .

هو يغتسل سحابة نهاره بعرق العافية . ونحن إذا تصببت منا قطرة عرق مسحناها في الحال بمنديل أبيض مخافة أن تفسد النشاء في «الطوق » الأبيض المكوي .

هو يتعطّر براثحة الأرض وماً تولّده الأرض من الأزهار والأعشاب. ونحن بأنفاس المدنيّة الفاسدة ، وما تولده المدنيّة من المساحيق والأدهان والأطياب .

هو شريك الحياة المولدة في التوليد . يعرف سرّ التربة . وسرّ الحبّة . فيُعدّ التربة لاقتبال الحبّة في أوانها . ويلقي الحبّة في أوانها . ويسقيها في أوانها . ثم يحصدها في أوانها . أما نحن

فنشاطره خلاصة جناه دون أن نشاطره قوة التوليد .

هو يقرأ فصول السنة في كتاب الأرض والسماء . أمّا نحن ففي الروزنامة .

هو يعيش ليُحيي . ونحيا نحن لنميت ــ نُميت أنفسنا ونميت سوانا .

إن العجب كل العجب أن نرانا نترفع عن هذا الشعب ونبتعد عنه كما لو كان وباء وحمأة . بل نحن نحتقره ولا نحسبه بشيء، وهو منا كالجذور من الفروع والأغصان . بل كالتربة من الشجرة .

هذا الشعب ، يا سيدتي ــ شعبك وشعبي . شعب لبنان وسوريا ؛ هو مستودع كل قوانا الروحية .

هو الخزّان الذي إذا نضبت غدران وحينا عدنا إليه نستمد الوحى .

هو التربة التي إذا قاضت مراعينا عدنا إليها نلتمس قوت الحياة .

هو الضرع التي عندما تجف آمالنا نعود إليها نرضع الأمل. نحن منه وإليه . فهو كالأرض . كل ما عليها منها وإليها . في كل كوخ من أكواخه ألف رواية . وفي كل قبضة من الحب يطرحها على وجه الأرض ألف صلاة ليست صلواتنا في معابدنا إلا دندنة تجاهها وتمتمة . وفي كل ضربة من معوله

ألف قصيدة ، وفي كل رنة لمنجله على حصباء الحقل ، وساق السنبلة ألف لحن وترنيمة إلهية .

قد تقولين : « لكنه جاهل ، راسف في قيود الأوهام لا يعرف من العالم إلا محراثه ومعوله ومنجله وحماره وثوره وأرضه . »

أجل ، إنه لا يقرأ ولا يكتب . ولا ينظم الشعر على الأصول . ولا يعرف شيئاً عن آخر رأي في مذهب و دارون » . ولا يدري ما هي الاشتراكية أو الفوضوية أو البلشفية . ولا يعلم بُعد الشمس عن الأرض . ولا ما إذا كان المريخ آهلا بشر . وليس في إمكانه أن يسلك في مسالك السياسة العالمية الحاضرة . ولا أن يتعرّج في معارج الحالة الاقتصادية . إنه يجهل كل هذه الأمور وألوفا من نوعها . لكنه ليس جاهلاً . لأنه قابض بإيمانه على جوهر الحياة . فما همة لو أعرض بفكره عن قشورها ؟

ومن ذا الذي يجسر أن يحتم بأنّه لو وضعتنا الحياة في كفة ميزانها _ نحن الذين ندعي الفهم والمعرفة _ ووضعت هذا الشعب « الجاهل » في الكفة الأخرى لا يكون هو الراجح ونحن الناقصين ؟

إن في هذا الشعب لقوّة روحية لا تسحقها قوّة جسدية . هي قوّة إيمانه المنبثقة من رحم الأرض ، والمتجدّدة بتجدد الفصول . لذلك تتألّب عليه القرون فتأتيه بسلطة بعد سلطة . وبظالم إثر ظالم . وبشريعة تلو شريعة . وهو ثابت بإيمانه لا يتغير ، ولا يتزعزع ولا يتفكّك .

في كل يوم تعرض عليه الحياة أزياء جديدة فلا يترك مراثه ويهرول لاعتناقها ، بل يمتص منها جوهرها وينبذ قشورها ، ويظل سائراً في سبيله على مهل ، متكلاً على قوة ساعده ، معتصماً بعدل ربه ، ساكباً خلاصة اختباراته الروحية في أمثال هي خلاصة الحكمة . وناظماً عواطفه في مقاطع هي من الشعر لبة . لأنها ابنة البداهة والفطرة ، لا ابنة التصنع والتأنق وحب المجد والشهرة . إذا عاكسته الأيام في مطمع أو مقصد قال : « نحن بالتفكير . والله بالتدبير . » ولعمري إن في مثل هذا القول خلاصة كل دين . وإذا شكا فمن حسرة في النفس :

«الله معك يا لابس الأزرق الله يعين ال في هواك مدبوق يا حسرتي ما عدت مترجتي الله لا يقطع رجا مخلوق . . . يا حسرتي ما عدت مترجتي لولا الحيا من الناس لهيج وزرعت نخله بعدها فجه والغيرجايي من ثمرها يذوق »

وإذا بكي واستبكى فلدمعة في القلب حراقة :

« يا حمامة اللي بالقفص طلي ارجعي وإن نحت نوحي وإن بكيت ابكي معي »

إن مثقال ذرة من مثل هذا الشعر البسيط الصادر من القلب، ليوازي قنطاراً من الأبيات المرصوصة ، الكاملة بأوزانها وقوافيها ، التي يتحفنا بها شعراؤنا كل يوم . ولي أمنية ، لو مكتني الحياة من قضائها لاكتفيت بها دون سواها . وهي أن يتيسر لي ، أو أن ييسر الله لسواي ، جمع مثل هذه « المطالع » أو « الموالات » العامية في لبنان وسوريا ، مع ما هنالك من الأمثال الحكمية ، قبل أن تعبث بكلها أو بأكثرها يد الأيام ، وتقضي عليها « نهضاتنا » الحديثة المباركة . إن في هذه الآثار لكنوزاً خالدة . فحرام أن تكون لنا هذه الكنوز ، وأن نرانا واقفين على قارعة الطريق ، حيث يلتقي الغرب بالشرق ، باسطين يد المستعطي نحو الأول ورافعين يد النقمة فوق رأس الثناني .

إن القصائد المدفونة في صدر شعبك وشعبي ، يا سيدتي ، لم تُنظم بعد . والحكمة المخزونة في عقله وقلبه لا تزال عندنا سيفرآ مختوماً . والقوة الروحية الكامنة في كل كيانه لم تتخذ لها هيكلاً منظوراً . حتى إنه لو ولد لنا في كل يوم شاعر وفيلسوف ونبي — من اليوم حتى القيامة — لما نظموا كل ما في

الشعب من الشعر . ولا أظهروا كل ما فيه من الحكمة . ولا نطقوا بكل ما في كيانه من القوة الروحيّة .

هي ذي «الواحة » التي ماؤها لا ينضب . والغرس على جوانبها لا يذبل . فلنستق ِ منها !

الانتحسيار

قصدت يوماً شاطىء البحر . وهناك جلست في ظلّ صخرة كبيرة بشكل صليب . وما ان جلست حتى سمعت الصخرة تقول :

« ما أثقل الحياة ! فصول تتعاقب . وأجيال تتزاحم . والسماء هي هي . والأرض هي هي .

« لقد سئمتُ الشمس تطلع ثم تنزل . والقمر يتجوّف ثم يستدير . والنجوم تفتح عيونها في الليل وتغمضها في النهار . والأرض تحبل في الشتاء . وتلد في الربيع . وتنمي بنيها في الصيف . وتأكلهم في الحريف لتعود وتحبل بهم ثم تلدهم من جديد .

«سئمت الريح نافخة سمومها في عيني". والنسيم متنهداً حسراته في أذني". والضباب ناشراً أكفانه حوالي". والسحاب متقيناً أمعاءه علي". وهذه الطيور -- طيور البحر والبر -- لعمري إنها أوقح ما في الكون. فهي لا تخجل من أن تجعل قمة رأسي محطة لها في غدواتها وروحاتها. هناك تقيل. وهناك تتنازع وتتحاب وتتزاوج. وتقيم مآتمها وأعراسها. ثم ترحل

تاركة لي أوساخها .

« وهذه الأشجار التي تضغط علي جذورها . وتلتف من حولي أغصانها . وتتناثر فوقي أوراقها ــ لله ما أحمقها في أفراحها . وأسخفها في أتراحها .

« إنها لحياة ضوضاء وشقاء . فليعلق بها من شاء من البُـلُـه والضعفاء . أمّا أنا فإني أوثر الفناء على مثل هذا البقاء . فابتلعيني أيتها اللجّة ! »

وعندها تململت الأرض قليلاً . وتثاءب البحر . فهوت الصخرة من شاهق علوها إلى القاع . ومشت فوقها مواكب الأمواج .

* * *

وكان مساء . وكان صباح .

وكان أن خرجتُ يوماً إلى البحر أطلب دُرّه . فقصدت الشاطىء حيث كانت الصخرة . ومن هناك رميت بنفسي في الماء . وعما قليل وجدتني بجانب صخرة مصلبة تكتنفها أوحال البحر وأليافه وتسرح حولها قطعان أسماكه . فالتفت وإذا في الألياف عناقيد من اللؤلؤ . وإذ دنوت لأقطفها سمعت الصخرة تقول :

« ما أثقل الحياة ! أوحال وألياف . وأسماك وأمواج . تروح وتأتي وهي هي . فالذي رأيته أمس أراه اليوم وسأراه

11T A

غداً . والذي سمعته أمس أسمعه الآن وسأسمعه إلى الأبد . فهل بعد هذا الضجر من ضجر !

« ليتني عمياء وخرساء وطرشاء . فما هذه الحياة إلا حياة ضوضاء وشقاء . لا يعلق بها إلا الضعفاء والبُـلُـّه . فانتشلني أيها الفناء من مثل هذا البقاء ! »

وتململت الأرض قليلاً . فارتدّت أمواج البحر إلى الوراء . وتخلّت لليابسة عن بضعة أذرع من ميدانها . فانكشفت للشمس أوحال وأصداف وألياف وحجارة كثيرة . وبينها الصخرة المصلّبة .

* * *

وكان مساء . وكان صباح .

فقصدت شاطىء البحر حيث الصخرة المصلّبة . فرأيت سرباً من طيور البحر يتشمّسن عليها . وأشجاراً مقبّبة تتمايل عن جانبيها . وبساطاً من الأزهار الفوّاحة يتماوج عند قدميها . وما دنوت منها حتى سمعتها تقول :

«ما أثقل الحياة ! فصول تتعاقب. وأجيال تتزاحم . والسماء هي هي . والأرض هي هي . إنها لحياة ضوضاء وشقاء . لا يعلق بها إلا الضعفاء والبُلُه . فالفناء ولا هذا البقاء . ألا فابتلعيني أيتها اللَّجَة ! »

وما أتمّت الصخرة المصلّبة كلامها حتى هبط عليها من

الفضاء الأعلى نيزك كبير فطحنها طحناً ، مبدداً ذراتها في الهواء . ولما استقر به المقام التفت إلى ما حواليه وقال : « وطن جديد . وعمر جديد . ألا سبحانها حياة لا تطرحني بيد إلا لتتلقفني بالأخرى . فأنا في قبضتها أينما هويت . وكيفما التويت . وسأظل في قبضتها الواسعة إلى أن تصبح في قبضتي التي لا تُحد . »

بعبعُ الأدسيت

في ما يدعونه « الفوضى الأدبية »

سقياً لعهد كنا فيه صغاراً وكان لنا ربان لا يُقهران: رب رؤوف رحيم . يحب الصغار ويباركهم بالجوز واللوز ، والزبيب والتين وكل أصناف الفاكهة والحلوى إن هم أطاعوا في كل أمر مشيئة كبارهم . ورب كنود كؤود . واقف لهم أبداً بالمرصاد . حتى إذا ما عصوا يوماً أمر جدة أو والدة ، أو خالة أو عمة ، قابلهم بأنياب محددة وأظافر مسننة ، ليمزقهم إرباً إرباً ، فيأكل لحومهم ويشرب دماءهم .

أما ذانك الربّان فهما الله في السماء و «البعبع » على الأرض .

لقد فات ذلك العهد ومات . فأصبح صغاره كباراً . غير أن «بعبعه » لم يمت بل تقمصت روحه في «بعابع » جديدة عديدة . منها بعبع اللدين – وهو جهنم النار . وبعبع الشرائع المدنية – وهو وصمة العار والهوان التي تهدد بها البشرية أبناءها الحارجين على شرائعها . ثم بعبع الترتيبات السياسية والاجتماعية والأدبية بأنواعها – واسمه «الفوضى » .

وقد خطر ببالي – لكثرة ما أسمعه في هذه الأيام عن «الفوضى الأدبية » – أن أدخل وجار هذا البعبع الرهيب . فإمّا يبطش بي وإمّا أبطش به . ولست في ما أنا فاعل مدّعياً بسالة الحضر في حربه مع التنين ولا هيبة دانيال في جب الأسود .

ما هي الفوضي ؟

يقال « الأمر فوضى » إذا لم يكن على شيء من النظام . إذن ما هو النظام الذي إذا فُقد حل محله ذلك الشبح المخيف الذي ندعوه « فوضى » ؟

في الكون نظام واحد . هو النظام الذي قيد به الحالق خليقته والذي نستدل عليه بمظاهره ونقصر دون إدراك كنهه . به تدور الأجرام السماوية أقصاها وأدناها . وأكبرها وأصغرها . فلا يتعدى واحد منها سبيله ولا يغير وجهته ، أو يعكس حركته . هو النظام الذي جعل من الموت حياة ، ومن الحياة موتاً ، كيما يجدد الكون ذاته بذاته بلا انقطاع .

هو النظام الذي يتناول كل ما في الوجود من منظور وغير منظور فلا تفلت منه ذرّة رمل كما لا يفلت جبل. ويمتثل له الأوقيانوس امتثال قطرة الماء ، والجمل امتثال البعوضة. هو النظام القابض على الكون وكل ما في الكون جاعلاً منه سلسلة علل ونتائج لا بداية لها ولا نهاية. وما الإنسان المتمرد بفكره ،

المتشامخ بادعائه ، سوى حلقة في تلك السلسلة مقيدة بما يسبقها وما يتلوها من الحلقات .

مثل هذا النظام لا يحتمل الخلل . فإذا اختل بعضه تفكك كلّه وحينئذ جاز لنا أن ندعو اختلاله «فوضى » . هي الفوضى إذا زرعت بلوطة فنبتت وردة . أو قمحة فنبتت أرزة . أو رميت حجراً إلى فوق فلم يهبط إلى أسفل بل ظل ذاهباً صعوداً في الفضاء . أو إذا باضت الدجاجة فيلاً . والأفعى نسراً . أو إذا طلعت الشمس من المغرب وغاب القمر في المشرق . إذ ذاك يكون الكون قد أفلت من قيود نظامه فأصبح فوضى يُخشى عليه معها من التلاشى .

في الكون نظام واحد ثابت لا يتغير ولا يتبدّل . ومن ميزات ثباته أنّه يتمتّم نفسه بنفسه . فهو الحاكم والمحكمة والمحكّمون . وهو يصدر الحكم في الحال وينفذه في الحال ضد كل من حاد عنه ولو قيد شعرة . وهذا النظام يشمل كل ما في الكون من الأنظمة . ومنها الشرائع البشرية . فهي ضمنه لا خارجة عنه ، تتكيّف به ولا يتكيّف بها .

لو كان للأنظمة البشرية ما للنظام السرمدي من الثبات وكان لها أن تنفّذ ذاتها بذاتها لصحّ لنا أن ندعو اختلالها أو فقدانها فوضى . أما وهي خاضمة للنظام الشامل فكل ما يطرأ عليها من التبديل والتحوير ليس إلا امتثالاً لذلك النظام _ لا

أكثر ولا أقل ".

أتهيج العاصفة من تلقائها ، أم امتثالاً لنظام طبيعي يجعل من النسيم ريحاً هاصرة ؟ وليت شعري لو جعلنا للأشجار في الغاب أرواحاً وأعطيناها ألسنة فخطت للواتها نظاماً وقطعت على ذواتها ميثاقاً بأن تعيش في سكينة وسلام أما كانت تدعو العاصفة فوضى ؟

ولو دخلنا جوف الأرض وأعطينا ما هناك من الدفائن أرواحاً وألسنة أما تراها كانت تحسب هياج البركان فوضى ؟ غير أن العاصفة والبركان لا يخرجان عن النظام الشامل . بل هما ضمنه .

أما بلاء الناس ففي اعتقادهم أنهم فوق النظام الشامل. وأن الكون رهن أنظمتهم لا هم رهن نظامه. لذلك يستون الشرائع واهمين أنها أثبت من الشمس والقمر. وإذ تهب عليها عاصفة منهم وفيهم يصيحون في الحال بأعلى أصواتهم : «الفوضى . الفوضى » ناسين أن ما يدعونه « فوضى » ليس إلا مظهراً من مظاهر نظام ينفذ ذاته فيهم وهم غافلون عنه أو متغافلون .

ليس من شريعة بشرية إلا تداس في اليوم القصير ألوف المرات من ألوف الرجال والنساء . إن لم يكن علانية فسراً . أو بالفعل فبالفكر . ولا يعاقب منهم أحد إلا الذين يقعون

في أشراك الشرطة ـــ وما أقلَّهم !

من يشرب السم يمت طبقاً لنظام الحياة والموت. لأنة يعاند ذلك النظام الذي لا يعرف معانداً. أما من يدوس الشريعة البشرية فيسرق رغيفاً ، فالشريعة من تلقاء نفسها لا تجعل ذلك الرغيف في فمه حجراً. ولا تقطع يده ولا تفقاً عينه لأنه بسرقته الرغيف لم يعاند النظام السرمدي ، بل خرق نظاماً اصطلاحياً لا جوهر له من نفسه ، ولا له أسس يقوم عليها سوى المصلحة البشرية الوقتية التي قد تكون اليوم غير ما كانت أمس . وغداً غيرها اليوم .

ألا إن الناس يتسترون بظل أصابعهم ، ويسيرون كل في سبيله قانعين ، مؤمنين أن السياج الذي أقاموه حولهم من الشرائع لا يترك منفذاً لمتمرد ، ولا مهرباً لعاص . وقد فاتهم أن أعصى العصاة والمتمردين هو الفكر الذي لا يحصره سياج ، ولا تقيده شريعة ، ولا تغله أغلال .

فمَن ذا من الناس تمكن يوماً من أن يقيد فكره بوثاق فيحدد مجراه ، ويكبح هواه ، ويدرّب خطاه ؟ ا

إن هذا الفكر الذي لا يتقيد بنظام سوى النظام الأكمل الأعلى هو مهب الرياح التي تعصف بين الآونة والأخرى بأوضاع الناس وتقاليدهم وشرائعهم فتزعزعها وتقوضها . وكثيراً ما تقلبها رأساً على عقب ، فيحسب الناس مثل هذه

العواصف ملمة ، ويدعون ما تحدثه من التغيير والتبديل « فوضى » . لأن من طبيعة البشر الاستمرار على عادة أو طقس أو شريعة . إذ ليس في الاستمرار من عناء يـُذكر . فمن يجذ ف مع الموج ليس كمن يجذ ف ضده .

وأبغض شيء عند الناس هو تغيير عادة ألفوها . أو طقس تملك من حياتهم فأصبح جزءاً منها . لذلك تراهم يغارون على عاداتهم وطقوسهم غيرة الأم على ابنها فيحوكون لها من القداسة أثواباً ، ويُحلونها محل الملهمات ، كما لو كانت من وضع خالق السموات والأرض . فيدافعون عنها بكل قواهم ، ويقيمون عليها حرّاساً من الأوهام يرعبون بها كل من تسوّل له نفسه الحروج عليها والكفر بها .

لقد ورث أبناء العربية عن أسلافهم آثاراً أدبية في كثير منها جمال رائع . ففتنهم ذلك الجمال . وأعجبتهم القوالب التي صيغ فيها . فأمعنوا في درسها . وألفوها حتى أصبحت عندهم كما لو أنها منزلة . وكيفوا كل شعورهم وأفكارهم بها إلى أن لم يعد في وسعهم إبداء فكر أو إبراز عاطفة إلا بتلك القوالب . لا بل إنهم ألفوا أفكار أسلافهم وعواطفهم إلى درجة اندمجت معها أفكارهم وعواطفهم بأفكار أسلافهم وعواطفهم وعواطفهم وعواطفهم مناك استقروا قانعين بما أدركوه من البيان ، داعين ما بلغوه منه أدباً . فسيتجوا هذا الأدب بسياجات من القوانين والشرائع .

وآمنوا من كل قلوبهم أن سياجاتهم هي من صنع الإله القدير ، لا يقوى على اختراقها إنس ولا جن .

لكنها الأيّام ما كانت إلا لتخيب ظنهم ، كما خيبت ظنون الكثيرين من قبلهم . إذ أفاقوا يوماً فوجدوا بين ظهرانيهم قوماً من لحمهم و دمهم ، لكنّما عليهم مسحة غريبة . فكلّموهم وإذا بهم يبدون أفكاراً غريبة في أساليب لم تقدسها طقوسهم الأدبية وأنظمتهم البيانية فصاحوا من ذعرهم : «الفوضى . الفوضى ! »

لقد أصبحت الفوضى «بعبعهم » الأكبر . يروّعون بها كل من ينظم الشعر في غير القوالب التي ينظمون . وكل من يبدي من الأفكار والعواطف غير ما يبدون . ولو فكروا لفقهوا أن ما يدعونه «فوضى » ليس إلا نتيجة لازمة لعلل كثيرة سبقتها . وأنّه مظهر من مظاهر النظام السرمدي الشامل . وأنّه ، وإن يكن خروجاً على أنظمتهم ، ليس خروجاً على ذلك النظام الذي لا متمرّد عليه ، ولا عاص .

أفلا كفوا أنفسهم عناء الولولة والهم بما سيحل بهم وبلغتهم وأراحوا الأدب ولو قليلا من «بعبع » فوضاهم ؟ ما عرفت لغة ولا سمعت بأمة قط قضت عليهما الفوضى . بيد أني أعرف لغات تفككت أواصرها ، وأسمع بأمم طمست اثارها ، وأدركتها سكتة الموت عندما تحول دم الحياة في

عروقها ماء . فانحلت أعصابها ، وانفرطت أجزاؤها انفراط عقد قُطع سلكه . أما ما ندعوه فوضى فبدلا من أن يكون نلير الانحلال ، فهو في نظري بشير الحياة . إذ لا انفجار إلا حيث مواد متفجرة . ولا عاصفة إلا حيث هواء . ولا سيل إلا حيث سحب وماء . ولا ثورة إلا حيث قلوب تنبض . وعقول تفكر . وعضلات تتكمش . وأرواح تثن أو نحن . أمّا حيث لا أثر لذلك فلا أثر للحياة ولا خوف من «الفوضى» . لئن تشعبت اليوم مسالكنا الأدبية ، وتنوعت أساليبنا المنابية ، وكثرت هفواتنا اللغوية ، فلنغبط أنفسنا قائلين : وتحمد الله فإن آدابنا لا تزال فيها قوى تبحث عن مسالك ، وتستنبط أساليب وقوالب . وما هفواتها إلا بشير لنا بأننا لم وتستنبط أساليب وقوالب . وما هفواتها إلا بشير لنا بأننا لم

إن يكن اليوم في حالتنا الأدبية ما يدعو إلى التخوّف والتشاؤم فذلك ليس أن الحال « فوضى » بل إن هذه الفوضى ليست من المجال والمدى في أبعد مما ظهرت فيه حتى الآن . فهي لم تأتنا بعد بجبابرة . ولم تنهج مناهج واسعة . ولم تشد صروحاً عالية . فإذا وقفتَ قريباً عند هذا الحد خشينا أن يجد القنوط إلى قلوبنا منفذاً . إذ تخيب لنا آمال ما برحت تجول في الصدور بأن في عمق أعماق كياننا الأدبي قوى لا تزال

سبيل الكمال الذي لا محجات فيه ولا مراحل . »

هاجعة هجوع الحبة في التراب ، والربيع تحت الثلج . ومتى جاء وقت الربيع ولم تنبت الأرض بنفسجاً وورداً وزنبقاً عرفنا أن ليس في رحمها بنفسج وزنبق وورد . بل أشواك وأحساك .

الربيع في الطبيعة هو « فوضى » الطبيعة . وأرانا اليوم في ربيع جديد من حولنا الأدبي . والغريب هو أنّنا ندعو هذا الربيع « فوضى » ونتعوذ منه بالشيطان . ونود ً لو كان في إمكاننا إرجاع رياحينه إلى الأرض التي تنفست بها .

فيا للعجب ! ويا للأسف !

حسبتان من القمح

قالت حبة قمح في التراب لجارتها:

و ما هذا الذي أنا فيه يا جارتي ، وقط ما شعرت بمثله في حياتي ؟ في قلبي خفقان . وفي أحشائي قشعريرة . وفي رأسي دوار . وفي صدري اختناق . حتى كأن جلدي قد ضاق بي . وكأن هذا المسكن الرحب الذي ضمنا دهورا قد أصبح الآن ثقب إبرة . ها أنا أكلمك ولا أكاد أسمع وأعي ما أقول . أترين أن هذا ما يسمونه الموت ؟ أترين أن بعد الدهور السعيدة التي قضيناها سوية ستأتي ساعة أطلبك فيها فلا أجدك . وتطلبيني فلا تجديني ؟ لله ما كان أدفأ بيتنا وآنسه وآمنه . وهذه الجلور المشبكة فيه ما كان أجملها وأحنها . وهذه الينابيع المتدفقة من كل جوانبه ما كان أسخاها وأعذبها .

وارتعشت الحبة المتكلمة وانقطع صوتها . فالتفتت إليها جارتها وإذا بجلدها قد تكمس ، ثم انشق وبرزت منه نبتة صغيرة بيضاء — خضراء . فنادتها مرة وثانية وثالثة . وإذ لم تسمع جواباً أيقنت أن لا جارة لها بعد . فبكت بكاء مراً .

وكانت شمس آذار تهمس بشرى في أذن النسيم . والأرض تستعد لاستقبال مولودة جديدة .

* * *

وكان وقت الحصاد . فقالت سنبلة لجارتها :

« لقد سمعت في هذا الصباح يا جارتي رنّة منجل الحاصد . وقد أخبرني الغير أن هذه الرنّة تنذر بالنهاية ، نهاية كل شيء حتى المحبّة التي ربطتنا مذ كنبّا وريقتين لاصقتين بالتراب . » فأجابت السنبلة الثانية :

لا لكل بداية نهاية . لكن ما لا بداية له لا نهاية له . ومحبتنا منه . فهي لم تبدأ حين كنا وريقتين لاصقتين بالتراب . وكم قلت لك قبل الآن إن في وجداني ما يدلني على أني عرفتك دهوراً لا تُدرَك قبل أن رأيتك بجانبي في هذا الحقل . »

فردّت السنبلة الأولى :

« لله ما أكثر أو هامك يا حبيبتي . صدقيني إنّه لولا شغفي بك الجارف لسددت أذني عنك وعن كلّ سخافة تصوراتك . لنفرض أنّنا _ كما تزعمين _ كنّا في سالف الزمان حبتين متحابتين . فها نحن الآن سنبلتان . والواحدة منا تحمل عشرين حبّة . »

فأجابت السنبلة الثانية وقالت :

« ليست العشرون حبة إلا ّحبة واحدة . ما السرّ في العدد

يا حبيبتي . السرّ في الحبّة . »

وهوت السنبلتان إلى الأرض بضربة واحدة من منجل الحاصد. ومشى النسيم بين سنابل الحقل ، قائمها ومطروحها ، وهو يردّد:

﴿ السرُّ فِي الحبُّهُ ، السرُّ فِي الحبُّهُ ! ﴾

عظنة الغراسي

علمتني جدتي في صغري أن أكره الغراب . أولا لسواده الشبيه بالحداد . وثانياً لتنعابه المنذر بالبين . وثالثاً لأنه خان سيدنا نوحاً _ عليه السلام _ يوم أطلقه من الفسُلك ليأتيه بخبر عن الطوفان فلم يرجع .

غير أني ما كرهت الغراب لسواده وتنعابه وخيانته قدر ما كرهته لأنه _ على زعم جدتي رحمها الله _ شاء يوما أن يقلد الحجل في مشيته فلم يحسن التقليد ونسي مشيته . فأصبح من ذلك اليوم يمشي بين جمز ونقل .

ما برح كرهي للغراب ينمو مع السنين إلى أن جمعتي ظروف غريبة بشيخ فلاسفة الغربان . وكان ذلك في يوم صيف تسعرت أنفاسه . فخرجت فيه إلى البرية أقصد بلوطة قديمة أعرفها لأقيل في ظلمها . وما ان التصق جسمي بجسم الأرض وأحسست بلهامها المنعش يتمشى في مفاصلي الذاوية حتى دخلت الطمأنينة قلبي فاحتلته . واخترقت هيبة السكينة معاقل فكري فاستسلم لها . فكنت كالطفل في حضن أمة تهدهده فتنقله بتهاويدها من عالم إلى عالم .

وأنا كذلك وإذا بصوت يرن في أذني . صوت عرفته أذناي من زمان فكرهتاه : قاق . قاق . قاق . – فأجفلت كالملذوع .

التفت إلى فوق وإذا بغراب جاثم على جدع من جذوع بلوطتي يرمقني بعين واحدة ، فصحت والغيظ يمزقني كلّ ممزّق :

«خسئت من بين كل الطيور! أوَمَا كفاك أن عكّرت على صفاء قيلولتي حتى أراك تضحك مني كذلك ؟ وماذا الذي يضحكك ؟ »

فقال وكل ريشة فيه تنتفض من القهقهة :

«اعذرني ، اعذرني ، فإني لا أملك نفسي عن الضحك كلما رأيت إنساناً . لأنكم ، معشر الناس ، أغرب ما في الكون وأدعى إلى الضحك من كل ما فيه ؛ اعذرني ! » قلت : «أراك تؤنّبني بحسن لباقة . وتضحك مني ضحكة فيلسوف من أبله . ولو عرفت كل ما في قلبي نحوك من الكره وما في فكري لك من الاحتقار ، لما أمنت على نفسك أن تبقى على قيد باع مني . فأنت أسود بلون الحداد ، وأنت المنذر بالبين ، وأنت أخون الخائنين ، وأول المقلّدين ؛ وأنا أكره بالجائنين ، وأول المقلّدين ؛ وأنا أكره الحائنين ، وأكثر منهم أكره المقلّدين . فاغرب عني ! » عند ذاك انقطع الغراب عن الضحك ، وعاد إلى وجهه عند ذاك انقطع الغراب عن الضحك ، وعاد إلى وجهه

الجيد ، ونظر إلي بعينيه الاثنتين ، ثم نعب ثلاثاً . وإذا بغيمة سوداء تحجب وجه الشمس ، وإذا بالغيمة سرب من الغربان لا يعكد . وما هي إلا لحظة حتى هبطت تلك الغربان علي ومناقير ها مفتوحة ، ومخالبها محد دة مسلولة . وكان أول من انقض علي الغراب الجاثم في البلوطة فوق رأسي . فأعمل منقاره في عيني . وعلى الأثر نشبت مناقير ومخالب كثيرة في لحمي ، فارتميت على الأرض بلا حراك .

عند ذاك وقف الغراب الفيلسوف على صدري ، واصطف الآخرون من حولي في شكل نصف داثرة ، وفتح الفيلسوف منقاره وكلّمهم هكذا :

« هوذا الإنسان !

هوذا الكون الذي تلتقي فيه سائر الأكوان .

هوذا الجبار الذي يتعثر بخيال جبروته ، والملك الذي يذعره اتساع ملكوته .

هوذا الضرير الحامل النور في يمناه ، والمبصر الحامل الظلمة في يسراه .

هوذا المغفّل الذي يهرب من نفسه إلى رمسه . ثم يبحث في رمسه عن نفسه .

هوذا الإله المنقسم على ذاته والضائع بين ما خلقه من الآلهة . هوذا قطب الآزال والآباد الذي جعل لآزاله بداية ،

ولآباده نهاية .

هوذا القائل : «أنا » ــ و ــ «العالم » .

. . .

« إني محدثكم عن هذا الإله الذي خلق من نفسه عدوآ لنفسه فأوجد حرباً حيث لم يكن إلا سلام ، وشقاء حيث لم يكن إلا عبطة . وإليكم الخبر :

في البدء الذي لا بدء له كانت «أنا » وكان «العالم » . وكان « العالم » ، وكان « أنا » « العالم » ، وكان الاثنان وكان « العالم » ، وكان الواحد جميلاً وكاملاً .

وفي فجر الزمان الأول وُلد للعالم وَلد ، ودعي الولد « إنساناً » . وكان الإنسان جميلاً وكاملاً ، وكان واحداً مع العالم ، إلى أن سأله العالم مرّة : « من أنت ؟ »

فأجاب : « أنا _ أنا . »

فسأله العالم : «ومن أنا ؟ »

فقال : « أنت العالم . »

حينئذ خلق الإنسان الشقاء ، لأنه شطر نفسه شطرين ، فدعا الواحد « أنا » ودعا الآخر « العالم » . ومن ذلك الحين راح يقيم الفواصل بين ما ليس ينفصل - بين « أنا » وبين « العالم » . ولأن شطري نفسه لا ينفصلان فهما أبداً يدمران ما يقيمه بينهما من الفواصل ، وهو أبداً يقيمها من جديد . وهكذا

تتنقل فواصله من هنا إلى هناك إلى هنالك تنقل الظلّل . وهو يحاول اللحاق بها ، والقبض عليها . وهل أشقى ممنّن يحاول القبض على الظلّ ليلبسه وشاحاً ؟

عندما قال الإنسان : ﴿ أَنَا ﴿ وَ ﴾ العالم ﴾ فكأنّه قال لكل ما في الفضاء وما وراء الفضاء من شموس وأقمار ونجوم ، من عوالم منظورة وغير منظورة ، ولكل ما في الأرض وتحتها وعليها : أنا غير أنتم ، وأنتم غير أنا ، فلا أنا منكم بشيء، ولا أنتم مني بشيء .

ولعمري أنتى لمن يعيش على الأرض ومن الأرض ومع الأرض أن يقول : « أنا ـــ و ـــ الأرض » ؟ أوكيس هو الأرض والأرض هو ؟

كيف له أن يقول لدودة تدبّ على الأرض: لست مني ولا أنا منك. وهي شريكته في كل الأرض والسماء. في التراب وما يولده التراب، وفي البحر وما يهبه البحر، وفي المواء وما يحمله الهواء، وفي حرارة الشمس، ونور القمر، الهواء وما يحمله الهواء، وفي حرارة الشمس، ونور القمر، وشعاع النجوم؟ أوليس أن القوة التي تحييه تحييها ؟ أوليس أن حياتها تتصل بأطراف كل حياة ؟ وإذ أن أطراف الحياة تمتد إلى الأزل والأبد، والإنسان ضمن الحياة، فكيف له أن يقول لدودة: «لستُ منك ولا أنت منى بشيء»؟

كيف له أن يقيم فاصلاً بينه وبين الجبال والبحور ،

والأسماك والطيور ، والبذور والأشجار ، والأعشاب والأثمار ، والله والحبرات والحشرات ، والناس والحيوانات ؟ بين ما يبصره وما لا يبصره وكلها شريكه في حياته ؟ ما يأخذه منها إنما يأخذه من نفسه . وما تأخذه منه إنما تأخذ من نفسه . وفي الحالتين هو العالم الأكبر يأخذ من نفسه ويعطي نفسه . لذلك لا يأخذ شيئاً ولا يعطي شيئاً . كما أن البحر لا يعطي الجبال شيئاً عندما يصعد إلى رؤوسها لينحدر من هناك جداول وسواقي وأنهاراً ، ولا يأخذ منها شيئاً عندما يسترجع تلك الجداول والسواقي والأنهار إلى صدره الواسع العميق . فهو المعطي والآخذ في والأنهار إلى صدره الواسع العميق . فهو المعطي والآخذ في الحالتين . وهو هو في كل حال .

أمّا الإنسان فعندما يأخذ شطره الذي يدعوه «أنا » من شطره الذي يدعوه «العالم » لا يقول : قد أخذ َتْ نفسي من نفسي ، بل يقول : لقد غلبت العالم وسلبته خيراته . وعندما يأخذ «العالم » من «أنا » لا يقول الإنسان : لقد أعطيت نفسي من نفسي ، بل يقول : لقد سلبني العالم حقتي .

أجل ، عندما قال الإنسان : «أنا ــ و ــ العالم » عندئذ خلق من نفسه ضداً لنفسه . وإذ خلق لنفسه ضداً خلق ضداً لكل شيء بعينين : عين يرى بها لكل شيء بعينين : عين يرى بها «أنا » ، وأخرى يرى بها «غير أنا » . وهكذا ازدوجت الأشياء في نظره وهي واحدة . فأضحى لا يبصر شيئاً إلا أبصر

معه في الحال نقيضه . ولأن النقيض يمحو نقيضه ، فالإنسان لا يبصر في الواقع إلا خيالات أوهامه .

هكذا جزّاً الإنسان نفسه التي لا تتجزّاً ، وبعثر ها في كلّ أنحاء الكون .

وهكذا يسير هذا الإنسان المبصر - الأعمى متلمساً سبيله في الكون ، وملتقطاً عن جوانب السبيل ذرّات نفسه المبعثرة . غير أنّه لا يلتقط ذرة من «أنا » إلا التقط معها ذرة من شطرها الثاني الذي يدعوه «العالم » أو «غير أنا » . وكلّما التقط ذرة قال في نفسه : سأحتفظ بما في هذه الذرة من «أنا » وأطرح ما «ليس أنا » وإذ يحاول ذلك يجد أنّه قد طرح «أنا » مع ما «ليس أنا » . وإذ يحاول ذلك يجد أنّه قد طرح «أنا » مع ما «ليس أنا » . لأن الاثنين لا يفترقان . فيتألم ويعود يلتقط ذراته من جديد .

هكذا يلتقط الإنسان العافية ومعها المرض.

والحبّ ومعه البغض .

والإيمان ومعه الإلحاد .

والقوّة ومعها الضعف .

والراحة ومعها التعب .

والوفرة ومعها القلة .

والفرح ومعه الحزن .

والطمأنينة ومعها الخوف .

والأمل ومعه اليأس . والمعرفة ومعها الجهل . والنور ومعه الظلمة . والصدق ومعه الكذب . والجمال ومعه الشناعة . والثقة ومعها الشك" . واللابداية ومعها البداية . واللانهاية ومعها النهاية .

والحياة ومعها الموت ، وهلم جراً . وبعد أن يطرح من كل ذلك ما يدعوه «غير أنا » يفتح يده وإذا بها أفرغ من الفراغ . فيشقى وأي شقاء شقاؤه ! أوما سمعتموه يتكلم عن جهنم النار ؟ تلك هي جهنم النار ؟ وهو موقدها ، وهو وقيدها. ولأنه يشقى تراه لم يدع حيلة للتخلص من شقائه إلا بحاً إليها ، وآخر حيلة هي حيلة «الحير والشر» ، فقد جلس بعد أن مرت به دهور من العذاب طويلة ، وقال في نفسه :

« لقد اهتدیت! لقد اهتدیت! فسأخلص من جهنم النار إذا أنا ابتعدت عن الشر ولم أطلب سوى الخیر . »

فرتتب الإنسان لنفسه لاثحة بالخير والشر. لكنه ما عتم أن رآه في حاجة إلى تعديلها إذ وجد أن كثيراً مما دعاه شراً كان خيراً. وخيراً كان شراً. وإذ عدال لاثحة الخير والشر مرة اضطر إلى تعديلها ثانية وثالثة . وهو يعدلها اليوم . وسيبقى يعدلها إلى أن يدرك أنه يستحيل عليه الحصول على الحير دون الشر . أو نبذ الشر دون الحير . لأن شره ليس إلا خير شطر نفسه الثاني . وخيره ليس إلا شر ذاك الشطر .

ومتى اتحد الشطران توازن شرّهما وخيرهما . فكان لا خيراً ولا شرّاً ، بل كمالاً لا يُـحـَدّ .

ألا واها وألف واه للإنسان كيف بحاول المستحيل. فيقيم من وهمه فاصلاً بين نفسه التي هي العالم ، والعالم الذي هو نفسه . ثم ينظر إلى الغراب الذي هو في العالم ومنه ويقول له : «أنا غير أنت ، وأنت غير أنا . وأنا أكرهك . »

واها وألف واه له كيف قنّع بالوهم عينيه حتى إنّه يرى لون الغراب في شعره وشعر من يحبّها جمالاً ، ويراه في ريش الغراب شناعة . ولماذا ؟ لأنّه يذكّره بالحداد . ولعمري ما هم الحياة من الحداد وهي لا تفرح ولا تحزن ؟ أيحد بعض الحياة على بعضها ، وحزن الواحد هو فرح الآخر ، وفرحه حزنه ؟

واهاً وألف واه له لأنه من خلال قناعه الكثيف قد لمح الجمال . لكنه لمح مع الجمال الشناعة ، ولذلك لم يعرف الجمال ولا الشناعة . إذ كيف لمن عرف الجمال أن يحب لوناً ويكره آخر ؟ بل كيف لمن رأى الجمال أن يبصر لوناً دون آخر ؟ وماذا عسى يبصر الإنسان من الألوان ؟ أيبصر ألوان مشاعره

وأفكاره ؟ أيبصر ألوان أنفاس الأرض والسماء ؟ أيبصر اللون الذي ليس لوناً لأن فيه تلتقي وتندغم كل الألوان ؟ إذن كيف له أن يحدّث عن الجمال ، وجمال العالم التام إنما يتم " بكل ما في العالم من الألوان ، ولوني ولونكم منها أيها الغربان ؟

أم كيف له أن يحد ث عن الألحان ، وهو ينصت إلى الحياة يأذنين — أذن يسمع بها صوت «أنا » ، وأخرى يسمع بها صوت «انا » ، وأخرى يسمع بها صوت «العالم » ؟ وماذا عساه يسمع ؟ أيسمع العصير يمشي في جذور هذه البلوطة وجذوعها ؟ أيسمع رقصة الحياة في هذه الحجارة ؟ أيسمع الأرض وكل أجرام السماء دائرة في الفضاء ؟ وإن هو لم يسمع هذه فكيف له أن يسمع صوت العالم الكامل وان هو لم يسمع هذه فكيف له أن يسمع صوت العالم الكامل الذي تنسكب فيه كل هذه الأصوات وربوات سواها فيتألف منها لحن الآزال والآباد الكامل ؟

إن صوت الغراب وصوت الإنسان يتمسمان جوقة الطبيعة التامة . إلا آن الغراب يعرف ذلك فلا يقول للإنسان : ما أكره صوتك في أذني . ويجهله الإنسان فيقول للغراب : إنسني أكره تنعابك لأنه ينذر بالبين .

« البين »! وما هم " العالم الذي لا يعرف انفصالا " ولا اتصالا " بفراق الإنسان ولقائه ؟

ثم يكره الإنسان الغراب لأنّه ـ في زعمه ـ خائن ، و الحيانة في نظره نقيض الأمانة . وهذان النقيضان ، كسواهما

من المتناقضات ، هما من خليقة و هم القائل : « أنا – و – العالم » . ولا محل لهما في العقل الموحد ولا لكل ما اخترعه الإنسان من الطقوس والشرائع والأحابيل لحفظ هذه المتناقضات كما لو كانت من جوهر العالم الكامل . وقد عمي الإنسان عن أن العالم الكامل يحفظ نفسه بنفسه . فلا خوف عليه من الدسائس والخيانات .

كذلك يكره هذا الإنسان الغراب لأنه _ في زعمه _ مقلّد لا مولّد . ولعمري كيف للغراب أن يقلّد أحداً أو شيئاً وهو لا يفصل بين نفسه وأحد ، ولا بين نفسه وشيء ؟

أما الإنسان الذي فصل بين «أنا » و «العالم » فهو المقلَّـد لا سواه . لأنّـه دائماً يسعى للزيادة في ما يحسبه خير «أنا » ، وللتنقيص ممنّا يحسبه شرّاً لها .

ومن الأوهام التي يحسبها الإنسان خيراً ـ الشهرة . ولعلها أكبر أوهامه . فهناك شهرة القوة ، والسلطان ، والجاه ، والغنى ، والحسب ، والمعرفة ، والفن ، والدهاء السياسي ، والدهاء التجاري ، والدهاء الحربي ، وأنواع عديدة سواها . وما الشهرة هذه بأنواعها المتعددة الألوان إلا أن يبني الإنسان بين «أنا » وبين «العالم » أسواراً أرفع من التي بناها جاره . لذاك ترى الناس يقلدون مشاهيرهم . والذي يفوق في التقليد فهو الشهير الأشهر . أما الذين جاؤوا ليعلموا الناس كيف

يهدمون الأسوار بين «أنا » و «العالم » ليجدوا شطر نفسهم الضائع ، فهؤلاء رجمهم الناس وصلبوهم . وقل بينهم من قلدهم أو يقلدهم إلا بلسانه . مع أنهم هم المولدون . لأنهم أدركوا وحدتهم مع العالم .

أجل . عجبت للإنسان يتهم الغراب وغيره بالتقليد ، وهو أول المقلدين وأكبرهم . فهو في كل ما يقول ، وما يكتب ، وما يرسم ، وما يفعل ، إنها يرفع الأسوار بين «أنا » وبين ما «ليس أنا » . ولا يكون مولداً إلا عندما يدك تلك الأسوار . لأنه إذ ذاك يعمل بمشيئة العالم الكامل التي تكون مشيئته والتي لا مولد إلاها .

لذلك أقول لكم أيها الغربان إنّكم إذا سمعتم إنساناً يقول « أنا » وعرفتم أنّه يعني بذلك نفسه دون العالم فافقأوا عينيه ، لعله يبصر عالماً واحداً حيث يبصر الآن عالَـمين .

أما إذا سمعتم إنساناً يقول « أنا » وعرفتم أنّه يعني نفسه ، والغراب كذلك ، وكل ما في العالم الذي لا بداية له ولا نهاية ، فخرّوا أمامه ساجدين .

ذلك الإنسان ــ إله . ،

* * *

هنا ختم الغراب كلامه . فصفق الغربان بأجنحتهم ثلاثاً . وإذا بهم سرب من حمام، وإذا بسرب الحمام جوقة من ملائكة

يهللون: «المجد للقائل: أنا ــ هو. هو ــ أنا » ويصعدون إلى فوق ملاك تلو ملاك. وعندما اختفى آخر ملاك عن بصري سمعت صوتاً هاتفاً: «قاق. قاق. قاق» ننركت عيني وإذا بي مستلق تحت بلوطتي ، والعرق يتصبب مني. وفوق رأسي غراب جاثم على جذع من جذوع البلوطة.

وكانت الشمس قد مالت إلى الغروب ، فنهضت أقصد بيتي . وما خطوت خطوة حتى بسط الغراب جناحيه وامتطى الهواء ، فودعته بنظرة . وودعنى بكلمات ثلاث :

« قاق . قاق . قاق . »

ولأول مرّة في حياتي فهمت ما قاله الغراب .

والرامي ل

٧		_	_			•	•	ثلاثة وجوه	
4	•	•			•	•	•	وجه بوذا	
7								وجه لاوتسو	
17	•	•	•	•	•	•	•		
۴.	•	•	•	•	•	•	•	وجه پسوع	•
00	•		•	•	•	•	•	نهضة الشرق العربي .	•
74						•		مشهدان	•
٧ŧ						•		إلى الجندي المجهول	1
11						•		أنت الإنسانية .	ţ
48						•		لمزابل	ı
111						•		شلث الحياة	A
١٠٤	_					•		لواحة الحيّة	J I
117						•		لانتحار .	11
117	_	•				•		مبع الأدب	
140	_					•		بيتان من القميع .	
	•					•			
148	•	•	•	•	•	•	•		

للمؤلف ف

في مهب الريح الآباء والبنون دروب الغر بال النبي المراحل أكابر جبران خليل جبران أبعد من موسكو ومن واشنطن زاد المعاد أبو بطة کان ما کان سبعون ١/٣ همس الجفون اليوم الأخير البيادر هوامش الأوثان أيوب کرم علی درب يا ابن آدم في الغربال الجديد صوت العالم نجوى الغروب كتاب مرداد من وحي المسيح مذكرات الأرقش أحاديث مع الصحافة ومضات (شذور وأمثال) ر سائل النور والديجور

The Book of Mirdad Kahlil Gibran Memoirs of a Vagrant Soul Till We Meet and Twelve Other Stories.

ALL RIGHTS RESERVED NINTH EDITION 1989



Mikhail Naimy

STAGES

Essays



المعايجيل

اذا كان لكل أمنة أن شردهي بكتابها وشعرائها أن شردهي بكتابها وشعرائها وأن شاهي بعبا قرتها و فعالا سفتها ومفكريها أن نفسخ ميخائيل نعيبه في رأس مناخرنا الروحية والأدبية في هذا العصر ان ميخائيل نعيجه مدرسة إنسانية فهيدة ومندهي منبي من أنبل منزهب الفكر الانسانية العالمية العالمية والعراق والعالمية العالمية العال

"المراحل" يصف المؤلف كتابه هذا بأن شياحات في ظواهر الحياة وبواطنها" وحسبك ان تطالح المقال الأول فيه وهو بعنوان الانة وجوه لنتخف إلى أي أجواء فسيحة يستطيع أن برفعك خيال مجنح، وفكر صاف، وبيان مشرق لا تصنع فيه ولا تتخلف ، بل هو الصدق بعينه ، لات الوجلان الذي ينبض فيه وجلان الأنسان المعادق والمشان ألحالاق.